



# LA VOZ DE EJEJA DE LOS CABALLEROS

n.º 24  
II Época

Octubre  
Noviembre 1996

PERIÓDICO INFORMATIVO MUNICIPAL

100 pesetas

La supresión del Fondo es el último episodio de una larga serie de agresiones

## El Gobierno de Aragón humilla permanentemente a los ayuntamientos

Desde el punto de vista de los ayuntamientos, las actitudes detectadas en la Diputación General de Aragón son francamente preocupantes. No es que, tras año y medio de gobierno, no se haya avanzado ni un paso respecto a la situación anterior. Es que se ha retrocedido y, si nadie lo remedia, estamos a punto de asistir a un despropósito gigantesco: nos referimos a la supresión del Fondo Aragonés de Participación Municipal.

No es ésta una crítica dirigida al Partido Popular. Determinadas políticas negativas para la administración local vienen de antes de 1995 y han tenido como protagonistas a gobiernos de diferentes signos. Por otra parte, instituciones gobernadas por este partido, como es el caso de la Diputación Provincial de Zaragoza, vienen esforzándose en favor de los municipios, manteniendo los niveles de inversión, a pesar de las restricciones presupuestarias impuestas por la convergencia europea, y aprobando los planes y los presupuestos con la antelación necesaria

para que los Ayuntamientos configuren los suyos propios.

Sin embargo, el Gobierno de Aragón viene agrediendo de forma sistemática al municipalismo. Tan contundente es el desprecio con el que, desde el Edificio Pignatelli, se trata a los Ayuntamientos, que muchos aragoneses se extrañan de que la DGA no sea tan enérgica frente al Gobierno de la Nación cuando, desde la Moncloa, para conservar la mayoría parlamentaria, se impulsan políticas autonómicas e inversoras enormemente perjudiciales para comunidades autónomas como la nuestra.

Los estudios sociológicos afirman que, si bien tienen una idea clara sobre la utilidad del Estado y el municipio, los ciudadanos siguen sin saber para qué sirve la administración autonómica, aunque sus titulares se atribuyan el monopolio del poder y del saber, convencidos de que los alcaldes son simples «despilfarradores» de fondos públicos, competentes, como mucho, para organizar las «fiestas del pueblo». Y, sin embargo, cuánto nos tranquilizaría tener la certeza de que todos los consejeros y directores generales —los que han sido y los que son— atesoran la capacidad necesaria para algo tan concreto como eso, es decir, para preparar unos simples festejos populares.

(Editorial en página 10)



Coincidiendo con la cena benéfica anual  
La Cruz Roja homenajeó a los voluntarios  
ejeanos de la tragedia de Biescas

(Página 18)

## El Plan Estratégico de las Cinco Villas entra en su fase decisiva

Tras la presentación de alegaciones por parte de los Ayuntamientos de la comarca, el Plan de Desarrollo Estratégico de las Cinco Villas ha entrado en su fase decisiva.

El día 29 de noviembre se reunirán las Comisiones que deben analizarlas y decidir sobre su incorporación al documento.

Una vez realizado su trabajo, el Plan estará listo para su aprobación por parte de los ayuntamientos de la comarca, y su posterior remisión a la distintas administraciones.

Las Comisiones de Estudio serán tres: Agricultura, Regadíos e Infraestructuras Hidráulicas, que tendrá su sede en Tauste; Infraestructuras, Equipamientos, Industria y Servicios, que tendrá su sede en Ejea; Patrimonio, Cultura y Turismo, que tendrá su sede en Sádaba.

Cada Comisión estará integrada por diez alcaldes o concejales de los 28 municipios de la comarca, de acuerdo con los resultados de las elecciones municipales.

(Página 17)

## SUMARIO

Las ciudades medianas de Aragón se reunieron en Barbastro el día 18 de octubre

(Página 5)

Las empresas subvencionadas han sufrido alternativas diversas

(Página 6)

Ejea rechaza la política del Ministerio de Educación

(Página 7)

Obras de mejora en El Cuco y Las Eras

(Página 8)

La Hoja Joven

(Página 14)

Intercambio entre la Coral Malena, de Tarancón, y la Coral Polifónica Exea

(Página 18)

El Club de Opinión «González Gamonal» inicia su actividad

(Página 19)

## Presentado el anteproyecto de la revisión del PGOU

### El Ayuntamiento diseña la Ejea del siglo XXI

El pasado 6 de noviembre, la Comisión de Urbanismo conoció al anteproyecto de la revisión del Plan General de Ordenación Urbana. Se trata de un documento cuya redacción fue encargada por el Pleno, en mayo de este año, a un equipo dirigido por el arquitecto Teófilo Sáenz.

Según Jesús Sarria, concejal de Urbanismo, «con esta re-

visión tratamos de adaptar el Plan vigente, que impulsó Mariano Berge, a las nuevas necesidades de nuestro municipio, llamado a ser una ciudad básica en la articulación territorial del Aragón del próximo siglo. Hay que diseñar nuevos equipamientos, nuevas infraestructuras, nuevas dotaciones de suelos urbanos e industriales y eso es lo que tratamos de

hacer con la revisión, en cuya elaboración, hasta hoy y desde hoy, debe haber una amplia participación de la sociedad ejeana».

El anteproyecto debe salir ahora a exposición y debate público y posteriormente el Ayuntamiento deberá encargar su redacción definitiva.

(Página 3)



PRESENTACIÓN DEL DISCO

Domingo,  
24 de  
noviembre

17 horas

Teatro  
de la Villa

## La I Feria de Ejea tendrá lugar en marzo

La Comisión de Gobierno del pasado 14 de noviembre aprobó el proyecto de la I Feria de Ejea, según el cual el evento tendrá lugar los días 14, 15 y 16 de marzo de 1997.

El proyecto incluye la composición del Comité Organizador, la relación de productos, el presupuesto y el emplazamiento que, en aplicación de un convenio existente entre el Ayuntamiento y la Cooperativa «Virgen de la Oliva», estará precisamente en las instalaciones de dicha entidad en la carretera de Tudela.

La I Feria de Ejea surge como resultado de la colaboración entre el Ayuntamiento y la Asociación del Comercio y los Servicios de la localidad, organizadora en años anteriores de distintas muestras de los productos y servicios de sus asociados. Su presidente, Javier Díez, será el director de Organización Ferial, mientras que José Luis Jericó dirigirá la Actividad Institucional, en el seno de un comité presidido por el alcalde, Eduardo Alonso.

(Página 9)

## Teléfonos

Ayuntamiento	66 11 00
Policía Local	66 11 00
	66 01 01
Bomberos	66 11 55
Guardia Civil	66 02 41
Juzgado	66 04 03
Seguridad Social:	
Urgencias	66 17 64
Teléfono-cita	66 18 61
I. N. S. S.	66 11 87
Asociación Aragonesa de ex-Alcohólicos	66 02 24
Ambulancias:	
Cruz Roja	66 81 56
Bomberos	66 11 55
Seguridad Social	66 18 61
Protec. Civil (emerg.)	006
Registro de la Propiedad	66 03 91
Delegación de Hacienda	66 04 04
INEM	66 12 51
Centro Drogodependencias	66 03 41
Hogar Tercera Edad	66 02 54
Extensión Agraria (Gobierno de Aragón)	66 02 02
RENFE (Información Permanente)	28 02 02
Parada de taxis	66 00 12
Autocares Sanz (Barrios)	66 07 71
Grúas Vinacua	66 15 72
Grúas Cinco Villas	66 08 90
Correos	66 02 60
Radio Aragón «Cinco Villas»	66 20 61
Casa de las Cinco Villas	66 02 24
Escuela Oficial de Idiomas	66 35 44
Centro de Educación Adultos	66 28 65
Musical «Xeya»	66 10 08
Parroquia	66 14 43
I. T. V.	66 44 51
Funeraria Vinué	66 14 86
Funeraria Cinco Villas	66 03 44
O. M. I. J.	66 28 66
E. R. Z. (Servicio Averías 24 horas)	23 33 45

## Farmacias

## NOVIEMBRE

Del 18 al 24..... Navarro  
Del 25 al 1 de diciembre..... Cerrada

## DICIEMBRE

Del 2 al 8..... Pellicer  
Del 9 al 15..... Cayero

## Demografía

Inscritos en el Registro Civil de Ejeja de los Caballeros.

## OCTUBRE

• Nacimientos.....	11
• Matrimonios.....	10
• Defunciones.....	9

## Viajar

AUTOBUSES  
CINCO VILLAS

## Ejeja-Zaragoza:

- Laborables: 8, 13, 17 y 20 horas y 17:20 horas.
- Domingos y festivos: 10:50, 17:20 y 20:45 horas.

## Zaragoza-Ejeja:

- Laborables: 8, 13, 17 y 20 horas.
- Viernes: 18:30 horas.
- Domingos y festivos: 10:30, 17 y 20 horas.

## TRENES

## Zaragoza-Barcelona

Salida	Tren
2:20	Expreso
3:00	Talgo
4:10	Expreso

6:08	Expreso
7:00	Intercity
9:00	Intercity
12:15	Regional
13:40	Diurno
14:08	Talgo
15:37	Diurno
17:30	Regional
19:05	Talgo
19:40	Diurno

## Zaragoza-Madrid

Salida	Tren
2:47	Expreso
3:55	Talgo
7:00	Intercity
8:30	Intercity
10:00	Intercity
12:00	Talgo
14:00	Diurno
14:15	Regional
16:00	Talgo
17:00	Diurno
19:00	Talgo
18:00	Intercity
20:00	Intercity

## Cartas del lector.

ADIOS, DOÑA VISI,  
ADIOS

Se nos fue doña Visi en un día de otoño que más parecía primavera, sin hacer ruido, silenciosamente, tal y como habla vivido.

En Ejeja, no hace falta decir quién era doña Visi; para el resto del mundo: era una mujer excepcional, una buena madre, una compañera ejemplar, y, sobre todo, era una buena maestra; la maestra que conservamos en la memoria de cuando fuimos pequeños, la imagen de la maestra que si no tuvimos todos quisimos tener.

Durante generaciones, doña Visi dedicó su vida a enseñar a leer a los párvulos en la escuela de «Allué Salvador», en la que, calladamente, sin grandes connotaciones, casi como sin dejarse ver, día a día, iba transmitiendo con el «Palau» o el «Érase una vez», las vocales y además... un estilo de vida, porque doña Visi transmitía serenidad, paciencia, tesón y constancia en todo lo que enseñaba.

No fue fácil la vida para ella, pero en la puerta de la escuela, quedaban sus problemas personales, familiares o de salud, que de todo hubo, y en clase intentaba y conseguía hacer felices a los niños el tiempo que estaban juntos.

Como compañera, era la que ponía el punto de calma en momentos crispados, de humor cuando era oportuno y siempre de cariño y de cordialidad en los que compartimos la mejor profesión del mundo que es enseñar a manejarse en la vida a los que por primera vez dejan el calor de su familia y han de encontrarse en las aulas otra «casi-madre» que les dé autonomía.

Por eso, ahora que doña Visi se ha ido calladamente, despacio, sin que muchos se enteren, quiero que desde estas líneas, llegue el homenaje de los alumnos y padres que en su vida profesional, siempre en Ejeja, la han sabido querer; de los compañeros que hemos tenido la suerte de admirar en ella muchas cosas de las que no se aprenden en la Universidad ni en los libros, y así, nuestra gratitud llegue también a todas esas personas de talento cumplidor, generoso y veraz que no salen nunca en los periódicos, no son noticia, que cada día cumplen con su obligación y que así hacen un mundo mejor. Una de esas personas fue doña Visi; y ahora estoy segura de que allá donde están los mejores seguirá ayudándonos a los de aquí abajo, y buscando alguien que no sepa leer en las líneas de la cartilla de la vida, porque con su constancia... no se le resiste ni San Pedro si en algo anda despedido.

Gracias, Visi, por tu ejemplo; te queremos y vivirás siempre en nuestro recuerdo, porque tu espíritu no se ha dormido, está despierto y sonríe en silencio.

Una compañera.

ZAIRE NOS INCUMBE  
A TODOS

Durante estos días los medios de comunicación nos están bombardeando con una multitud de imágenes e informaciones sobre la tragedia que se está desarrollando en el Zaire, con las matanzas indiscriminadas de personas, el éxodo de las que quedan vivas y la situación extrema del hambre como telón de fondo.

Ante esta avalancha de muerte y hambre los ciudadanos de a pie, nosotros mismos, los ejejanos, ¿qué podemos hacer?, ¿qué actitud debemos tomar?

Puede parecer que la lejanía de miles de kilómetros nos aísla de responsabilidad respecto a todo lo que en esa zona de África está ocurriendo. Pero una situación tan descarnada y desgarradora, con esos niños moribundos de hambre a los que las moscas los devoran, con esas madres implorantes de ayuda y con esas multitudes de seres humanos huyendo despavoridos, no nos puede quedar ajena.

Así pues, no nos queda a los ciudadanos de a pie otra arma que la solidaridad, expresada a través de la colaboración, en la medida de nuestras posibilidades, con las organizaciones humanitarias que encauzan todas las ayudas. Los ejejanos hemos dado buenos ejemplos de solidaridad con otros hombres y mujeres del mundo, como ocurrió en Bosnia, que ahora pueden y deben reeditarse.

Las gentes de la calle, ciudadanos normales y corrientes, no podemos comprender e imaginarnos la tragedia que está acaeciendo en el Zaire. ¿Por qué esas luchas tribales? ¿A qué se debe ese odio desbordado? ¿Por qué los dirigentes políticos de ese país no hacen nada al respecto? Muchas preguntas de difícil contestación, incluso para los especialistas en el tema.

En lo que al mundo occidental se refiere, es decir, a los países ricos y desarrollados, hemos de reconocer que no han estado, en absoluto, rápidos en cuanto a la intervención en la zona. Ni Estados Unidos, ni la ONU, ni los países africanos, ni tampoco los europeos, en lo que se refiere a sus órganos políticos, hemos dado la respuesta idónea, quizás porque en el Zaire no hay ningún interés económico importante, como sí lo hubo en la Guerra del Golfo.

De todas las formas, las ayudas y la intervención extranjera en el Zaire, que ahora parece emprenderse, quizás lleguen tarde ante la magnitud del problema.

No obstante, los ejejanos y las ejejanas no podemos estar a expensas de la lentitud de reflexiones de nuestros gobernantes —a nivel nacional y a nivel europeo— y todos según las posibilidades que permitan nuestra voluntad y nuestra economía, deberíamos arrimar el hombro, con un esfuerzo solidario, para atenuar de algún modo el sufrimiento de los zaireños. Y así también tenderemos un lazo de unión con aquellos españoles que se están jugando su vida por ayudar a aquellas gentes, como los misioneros que han sido asesinados.

Pienso sinceramente que, a pesar de la distancia, Zaire es cosa de todos.

Consuelo Bericat Franca

M.ª Carmen Villa

Se presenta el anteproyecto de la revisión del Plan General de Ordenación Urbana

# El Ayuntamiento diseña la Ejea del siglo XXI

El Ayuntamiento de Ejea ya tiene en su poder el anteproyecto de la revisión del Plan General de Ordenación Urbana (PGOU), que el equipo redactor del mismo ha presentado recientemente. Este está encabezado por el arquitecto Teófilo Sáenz, cuyo equipo fue seleccionado para realizar la revisión en mayo de este mismo año.

El nuevo PGOU supone, en palabras de Eduardo Alonso, alcalde de Ejea, «el documento que va a marcar las estrategias y las acciones concretas del desarrollo urbanístico del municipio en el siglo XXI, trazando los ejes por los que va a transitar el urbanismo de nuestra ciudad. De ahí la trascendencia de elaborar muy bien este documento, del que va a depender el futuro planeamiento de Ejea de los Caballeros».

El PGOU más pretérito es el que se diseñó en 1959 por Regino Borobio, cuyo exponente máximo fue el Ensanche, en la zona llana del casco urbano de Ejea, que, en su época, fue uno de los más avanzados dentro del diseño planificado de ciudades. El Plan de Borobio ha servido de base al resto de las modificaciones que se han hecho desde entonces, adaptándolo a las nuevas circunstancias de Ejea. Esos cambios se fueron produciendo del período que va de 1959 a 1984, año en el cual se redacta un nuevo PGOU, cuyo autor fue José Aznar Grasa. Años más tarde, en 1994, se hizo una modificación-reevaluación del Plan, cuya autoría es de Jorge Chóiz. Este ciclo aterriza en estos momentos con la modificación de Teófilo Sáenz.

## UN URBANISMO MODERNO COMO TELÓN DE FONDO

El objetivo final que persigue este renovado Plan se basa en la búsqueda de un diseño urbano de Ejea moderno y coherente con sus necesidades de desarrollo. Se contempla a Ejea de los Caballeros como un motor económico, social y cultural de primer nivel. Por ello, el Plan General trata a Ejea en la integridad de su término municipal, tanto en su casco urbano como en los Barrios, y establece las condiciones óptimas de su relación con los municipios de las Cinco villas, basándose en su papel de capital comarcal.

Como criterio marco del PGOU se establece el de lograr niveles de calidad de vida acordes con las demandas de los nuevos tiempos y con los que rigen en las ciudades europeas del mismo nivel que Ejea para sus habitantes actuales y para los que puedan llegar en el futuro.

La preocupación por el medio ambiente urbano y periurbano, por la calidad de las aguas y el entorno natural, por el transporte y por la vivienda y, en definitiva, por la consecución de unas equilibradas condiciones de desarrollo urbano para Ejea recorren todo el texto del anteproyecto del PGOU.

## DEL PLANO DE LAS IDEAS A LA CONCRECIÓN DE LAS ACCIONES

El soporte teórico que todo PGOU tiene descende al plano práctico cuando se concretan las medidas y las intervenciones puntuales que se han diseñado para el urbanismo de Ejea de los Caballeros y que, en buena medida, van a condicionar su evolución en el próximo siglo que se nos viene encima.

Respecto a las propuestas de ordenación del término municipal de

Ejea, se hace hincapié en el diseño de un mallado de la red viaria, con la conclusión de la carretera Ejea-Castejón de Valdejasa y con la nueva carretera local entre Bardena y Rivas, con lo que se consolidaría el eje Pin-

rias, que absorben un tráfico más reducido. Con carácter espacial se habla de mejorar los accesos al Casco Histórico y la construcción de una pasarela peatonal entre el Cuco y las Eras Altas. Por último,

equipamientos locales y la construcción de un campus de investigación agropecuaria.

El abastecimiento de agua es uno de los servicios más importantes que el ciudadano reclama en unas condiciones mejores año tras año. En el anteproyecto se habla de que, cubiertas las necesidades de agua para Ejea, son necesarias pequeñas reformas que inciden en un mayor ahorro y mayor uso del agua, tanto en el núcleo central como en los barrios. Otra acción relacionada con el agua, en este caso su depuración, aparece en lugar estelar. En este as-

pecto, el anteproyecto opta por un sistema mixto, de aprovechamiento de aguas residuales para el riego de campos cercanos.

Una de las propuestas más interesantes y novedosas es la de habilitar un lugar para la creación de un Centro de Investigaciones Agrarias o una Escuela de Ingeniería Técnica Agrícola, cuya zonificación lo emplazaría en el Paseo de la Constitución, entre la Plaza de Toros y el edificio de la DGA.

Los barrios urbanos son objeto de tratamiento en el Plan. Para las Eras Altas se prevé su conexión con el Paseo de la Constitución, la eliminación de manzanas de viviendas situadas en el borde Norte, por su mala urbanización o imposibilidad de ejecución, la mejora de la definición urbana de su límite Oeste, la creación de un itinerario Verde que cierre el cinturón ecológico de Ejea por el norte, la recalificación urbana del borde Norte de la carretera de Eria y la ejecución de su urbanización por fases.

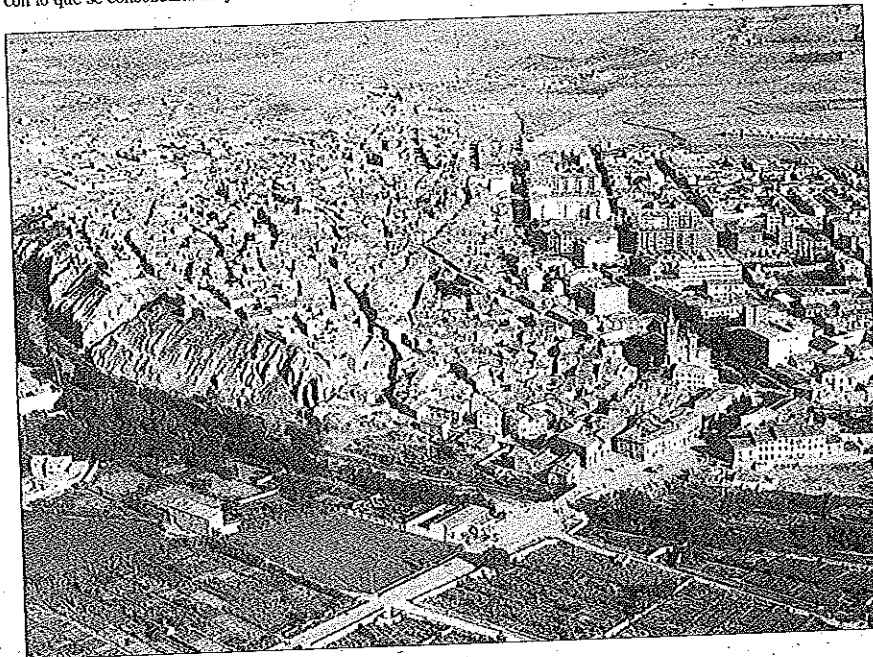
En el Barrio de la Estación, así conocido por todos los ejeanos, se apunta la ubicación del Hospital Comarcal y de la Estación Central de Autobuses. Además, se prevé la conexión de Ejea con el barrio y con la ribera del Arba, y la consolidación de la calle Joaquín Costa como eje urbano.

Respecto a La Llana varias son las planificaciones que se expresan en el anteproyecto del Plan. Se habla de mejorar los accesos de comunicación, con la construcción de un paseo inferior por el borde Sur, que conecte los Boalares con la Estanca del Gancho y con el encuentro de los Arbas y el Parque lineal del Arba de Luesia, de un nuevo acceso peatonal y de otro rodado a través del puente ya existente del Molino Viejo, además de mejorar las dotaciones que readapten la ubicación de la fábrica de Heinz Ibérica en el barrio.

La carretera de Tauste y la Huerta de Luchán son dos nuevos espacios que en el anteproyecto del Plan se planifican como nuevos focos de expansión urbana de Ejea, sin olvidar, por supuesto, todas las planificaciones que se hacen para los barrios rurales del municipio.

El anteproyecto del PGOU que se ha presentado, en recientes fechas al Ayuntamiento recoge, como puede comprobarse una amplia gama de propuestas e inicia un proceso que terminará con la aprobación del nuevo PGOU de Ejea de los Caballeros en 1997.

En el próximo número de LA VOZ DE EJEA se dará una información más detallada.



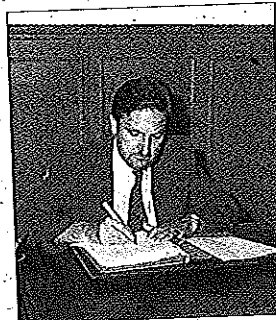
so-ro-EI Bayo-Bardena-Rivas-carretera de Ejea-Luesia. También se propone la realización de una variante viaria para el núcleo urbano de Ejea, cuyo primer tramo (carretera de Tauste-carreteras de Tudela y Sádaba) se considera prioritario.

La conciencia medioambiental se hace patente también en el texto del anteproyecto presentado. Algunas de sus acciones van en la dirección de consolidar las áreas ajardinadas integradas en el casco urbano de Ejea, de hacer un tratamiento de la ribera del Arba de Biel, de la consecución de un sistema integrado de espacios verdes —lo que se ha dado en llamar el «Cinturón Verde»— y de consolidación de los recintos ecológicos ejeanos.

Lo relacionado con el crecimiento urbano y la red viaria es tratado con profundidad. Se define al Paseo de la Constitución como un eje vertebrador de los nuevos crecimientos, considerándolo como una vía estructurante de Ejea. También se habla de la incorporación del río Arba de Luesia a las nuevas extensiones de la ciudad. Desde su zona de influencia se conectará con la variante Norte, la que se desarrolla a partir de la rotonda de Sádaba. Además se planifican una serie de conexiones via-

la construcción de una Estación Central de Autobuses en Ejea se considera prioritaria.

En cuanto a nuevos equipamientos que se contemplan en el PGOU presentado ahora al Ayuntamiento destacan la construcción de un Recinto Ferial, la construcción de la mencionada Estación Central de Autobuses, la reserva de un espacio pa-



ra la posible construcción de un Hospital Comarcal, el diseño de un área mixta de uso comercial-residencial y de talleres en la salida de Ejea hacia Sádaba, la consolidación del Polígono Industrial de Valdeferrín, el asentamiento del margen Este de la carretera de Tauste como área de

pecto, el anteproyecto opta por un sistema mixto, de aprovechamiento de aguas residuales para el riego de campos cercanos.

La planificación de futuras infraestructuras subterráneas para la televisión por cable y otros sistemas de telecomunicación, para la recogida selectiva de basuras y para la distribución del gas natural tienen propuestas concretas en el borrador del PGOU.

Como documento de planificación urbana, el nuevo PGOU hace mucho hincapié en el diseño de determinadas zonas de Ejea de los Caballeros. Una de ellas es el Casco Histórico, para el que propone diferentes intervenciones. La recuperación de espacios de interés histórico, como los restos de la muralla medieval y del urbanismo judío y musulmán, entre otros, la creación de zonas verdes, con la necesaria repoblación forestal de las canteras, entre ellas la de San Gregorio, establecer obras de remodelación en lugares de interés social y de observación del paisaje y la recuperación de la arquitectura popular ejeano son algunos de los ejes de actuación.

En la Ejea nueva, el Ensanche, también se plantean nuevas actuaciones. Se quiere lograr una mayor inte-

# Entrevista a Antonio Herranz, concejal-delegado de Deportes

**La Voz de Ejeja.**—¿Cuáles son los ejes básicos de la política deportiva del Ayuntamiento de Ejeja?

**Antonio Herranz.**—Respecto a la política que el Ayuntamiento de Ejeja de los Caballeros está aplicando al deporte, cinco son los ejes sobre los que giran las diferentes acciones: fomento del asociacionismo deportivo, programación de actividades que entremezclan el deporte con lo recreativo y lo lúdico, promoción de las actividades federadas, adecuación de los equipamientos deportivos de Ejeja y potenciación del Servicio Municipal de Deportes.

**LVE.**—Respecto a las instalaciones deportivas, ¿cuál es el estado actual de éstas en todo el municipio de Ejeja?

**AH.**—En líneas generales, el estado y la cantidad de instalaciones deportivas en Ejeja y sus barrios es bastante bueno. No obstante, hay que tener en cuenta que para fomentar las iniciativas de actividades deportivas, los equipamientos son el instrumento básico del Sistema Deportivo. En este sentido, la diversificación y el número de esas iniciativas en Ejeja hace muy difícil disponer de las condiciones ideales para cada una de ellas. A pesar de ello, el Ayuntamiento procura y va a seguir procurando completar más todavía todo el sistema de instalaciones deportivas. Así, por ejemplo, en el pasado Pleno de septiembre se aprobó la solicitud de subvenciones a la Diputación de Zaragoza para la remodelación de diversas instalaciones, así como para la construcción de una piscina cubierta.



**ANTONIO HERRANZ GOTOR**

39 años. Casado y sin hijos.

**Lugar de nacimiento:** Ejeja de los Caballeros.

**Profesión:** agente sindical.

**Aficiones:** el cine, la bicicleta de montaña y la jardinería.

**Color predilecto:** los colores vivos, preferentemente el rojo.

**Comida:** croquetas.

Esta es su segunda legislatura como concejal del Ayuntamiento de Ejeja de los Caballeros, ocupándose de la Delegación de Deportes. Es, además, secretario general de UGT-Cinco Villas.

**LVE.**—¿Cuál es el grado de utilización de las instalaciones deportivas municipales en la actualidad, tanto en Ejeja como en sus barrios? Apórtenos algunos datos.

**AH.**—Hemos de decir que el grado de utilización de las instalaciones deportivas municipales es muy elevado, eso sin contar con la afluencia a las piscinas, que es muy alta. Para ilustrar esta afirmación voy a aportar algunos datos estadísticos, que corresponden todos al ejercicio 1995-1996. Por lo que se refiere a la Ciudad Deportiva, se registraron un total de 37.618 presencias, lo que supone un incremento del 30 % respecto al curso 1994-1995. En el Polideportivo se han computado 86.917 presencias, es decir, un 10 % más que en el ejercicio anterior. Los datos de los barrios también son muy interesantes. El Polideportivo de Pinsoro obtuvo en 1995-1996 un total de 15.860 presencias, un 10 % más que en el período anterior. En cuanto a horas de activi-

dad, centradas también en los barrios, se ha pasado de las 1.679 en 1991-1992 a las 2.201 horas del ejercicio 1995-1996, suponiendo un aumento del 30 %.

**LVE.**—El Deporte en la Escuela es una de las acciones que mejor pueden inculcar este hábito entre los más jóvenes de nuestra sociedad. ¿Cómo colabora el Ayuntamiento con los diferentes centros educativos de Ejeja en cuanto a este asunto?

**AH.**—El Deporte en la Escuela es competencia exclusiva del Ministerio de Educación y cultura. No obstante, el Ayuntamiento de Ejeja colabora a nivel extraescolar con los colegios del municipio, del mismo modo y con la misma intensidad que se hace con otras asociaciones deportivas.

**LVE.**—En lo que se refiere al nivel competitivo de los distintos deportes federados de Ejeja, ¿cuál es su situación? ¿Esa situación es la idónea respecto a la categoría que ocupan?

**AH.**—Lo que puedo decir es que el deporte federado en un medio rural como es el de Ejeja resulta complicado, tanto desde el punto de vista económico como del social. Del económico, porque supone un mayor desembolso en cuanto a desplazamientos y arbitrajes que en otras zonas, como Zaragoza o su área metropolitana. Del social porque la mayoría de los practicantes, al alcanzar la edad de federarse —que en la categoría juvenil son los 17 ó 18 años—, deben empezar otras actividades como el estudio universitario, el trabajo o el servicio militar que los alejan de la práctica deportiva. De este modo, es muy difícil consolidar el asociacionismo en esos niveles.

**LVE.**—Existen otros sectores de la sociedad ejjeana que también reclaman el acceso a la práctica deportiva, como por ejemplo la tercera edad o los disminuidos físicos y psíquicos. ¿Qué se está haciendo

desde el Ayuntamiento a este respecto?

**AH.**—En lo que se refiere a la Tercera Edad, donde el deporte adaptado a sus características específicas es muy importante, el Servicio Municipal de Deportes tiene programadas diversas actividades relacionadas con el mantenimiento físico: El deporte más practicado por nuestros mayores es el de la petanca, para cuya práctica existen diversas pistas. Los disminuidos psíquicos, encauzados por ADISCIV, utilizan las instalaciones municipales, con asiduidad, mientras que los físicos realizan sus actividades a través de su asociación, completándola con la campaña de natación específica que el CDE Nautilus les proporciona.

**LVE.**—Mucho se habla del papel de deporte como elemento educativo de la juventud y como actividad que la aparta de elementos nocivos, como la droga o el alcohol. ¿Es ese papel real en lo que se refiere a Ejeja? ¿Está ejerciendo el deporte esa función en nuestra sociedad?

**AH.**—Seamos realistas: el deporte no es la panacea que todo lo cura. Sin embargo, el deporte, combinado con otras actividades como el cine, la lectura, las manualidades u otro tipo de aficiones, pueden lograr que los jóvenes en Ejeja tengan otras opciones alternativas al alcohol o a la droga. Pero, a mi modo de ver, por encima de todo se debe colocar la educación que desde el seno de las familias se transmite a los propios jóvenes.

## FESTIPRECIOS OPEL.



AHORRO DE HASTA 800.000 PTAS EN CORBA (\*)



AHORRO DE HASTA 300.000 PTAS EN ASTRA (\*)

**Ven corriendo. Saldrás rodando.**



Durante este mes, Opel pone la propiedad alemana aún más a tu alcance. Acércate ya a nuestros concesionarios y encuentra el símbolo Festiprecio. Habrás encontrado un gran coche a un precio extraordinario.



**CONCESIONARIO  
EVELIO SUERO, S.A.**

Ctra. Gallur a Sangüesa, Km. 31. Tel. 66 12 80  
EJEJA DE LOS CABALLEROS

CONCESIONARIOS OFICIALES OPEL, MEJORES POR EXPERIENCIA.

Es redactora de «El Periódico de Aragón»

## La ejjeana Carmina Puyod recibe un premio de la Fundación Antisida

La periodista ejjeana Camina Puyod, que trabaja como redactora de «El Periódico de Aragón», ha recibido el primer premio (apartado de Divulgación) concedido por la Fundación del Movimiento Antisida.

El premio fue concedido en reconocimiento de un artículo que Carmina Puyod publicó en «El Periódico de Aragón» como conmemoración del Día Mundial del Sida, celebrado el 1 de diciembre de 1995. En el artículo, titulado «Ciel que el Sida no iba conmigo», se hace una exposición informativa sobre el sida en Aragón, utilizando una serie de datos conseguidos en

distintas instituciones de la comunidad autónoma. También, el reportaje muestra el caso personal y el punto de vista de un joven afectado por VIH, que cuenta cómo la enfermedad ha cambiado su vida.

Según la propia Carmina Puyod, «conoció algunos casos como el del joven del reportaje, gracias a mi participación como voluntaria en el Proyecto Hombre, junto a Luis Dehesa».

Respecto al papel que deben jugar los medios de comunicación frente al Sida, la periodista ejjeana piensa que *deben intentar divulgar todos los avances que se logran respecto al virus y a la enfermedad. Hemos de reconocer que todos somos cómplices, en cierto modo, de la desinformación, hasta que la propia sociedad va asumiendo que el sida nos afecta a todos. Quizás, en este sentido, los medios de comunicación van un paso por delante de la sociedad».*

Carmina Puyod es licenciada en ciencias de la información por la Universidad Autónoma de Barcelona. De 1989 a 1990 fue corresponsal del «Heraldo de Aragón» en Ejeja de los Caballeros. Desde el año de su fundación, en 1990, Carmina Puyod forma parte de la redacción del «Periódico de Aragón», ocupándose en estos momentos de la sección de sociedad y educación.



**Saneamientos**

**Marcellán**

TIENDA:

Cervantes, 3 • Tel. 66 15 98

ALMACÉN:

Ctra. Gallur, s/n • Tel. 66 36 63

50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)

- MATERIAL DE FONTANERÍA
- TUBERÍA P. V. C. SANITARIA, COLECTORES, PRESIÓN Y ACCESORIOS
- TUBERÍA DE POLIETILENO Y ACCESORIOS
- TUBERÍA DE DRENAJE
- RIEGOS POR ASPERSIÓN Y GOTEO
- MATERIAL PARA ABASTECIMIENTO DE AGUA
- TUBERÍA DE HIERRO, COBRE Y ACCESORIOS
- PORCELANA Y GRIFERÍA SANITARIA
- CALDERAS DE CALEFACCIÓN, RADIADORES
- CALENTADORES Y TERMOS
- MATERIAL PARA GRANJAS



III Jornadas de Estudio de la Problemática Común  
de las Ciudades Medianas de Aragón (Barbastro, 18 de octubre)

## Los alcaldes exigen respuestas al Gobierno de Aragón

El pasado 18 de octubre se celebró en Barbastro la III Jornada de Estudio de las Ciudades Medianas de Aragón, un foro formado por los Ayuntamientos de Alcañiz, Barbastro, Calatayud, Ejea, Fraga, Jaca, Monzón y Tarazona.

Presididos por el alcalde de Barbastro, Rafael Fernández de Vega, asistieron representaciones de todas las Corporaciones, así como de las tres Diputaciones aragonesas y de la FAMP. A la rueda de prensa, se incorporó el consejero de presidencia, Manuel Giménez Abad.

De entre los acuerdos adoptados, cabe destacar la solicitud de una entrevista al presidente del Gobierno de Aragón, Santiago Lanzuela, en la que los ocho alcaldes puedan repasar con él las distintas propuestas que han ido surgiendo en las tres jornadas celebradas.

Según Javier Lambán, asistente a la reunión, «no tiene mucho sentido que llevemos casi un año reuniéndonos y trasladando nuestras preocupaciones a la DGA y, hasta la fecha, no se nos haya respondido a ninguna». «Es más, la primera propuesta de calado político que hicimos, en Calatayud, iba dirigida a que se aumentara el Fondo de Participación Municipal para alender mejor las deficiencias de las cabeceras comarcales. Pero después, no sólo se pasan por el arco del triunfo nuestras reivindicaciones sino que, de un plumazo, suprimen el Fondo. ¿Qué demuestran un desprecio absoluto hacia los Ayuntamientos? Yo lo tengo claro hace tiempo. Pero, por lo menos, que den la cara en la sede del Gobierno».

Además de este debate, suscitado a raíz de una ponencia del Ayuntamiento de Barbastro sobre el procedimiento de tramitación de las actas de las Jornadas, se abordaron otros puntos interesantes sobre la problemática común de los ocho Ayuntamientos.

Jaca presentó una ponencia sobre «El agua como oferta estratégica de las ciudades para el futuro», tendente a que el coste de la depuración no sea un coste municipal sino un coste autonómico medio, así como a considerar el abastecimiento de aguas como un ciclo cerrado, con la depuración incluida. Fraga presentó un completo estudio sobre la gestión de los residuos sólidos urbanos. Alcañiz elevó una propuesta, que fue aprobada por unanimidad, instando a la DGA a que incluya en el presupuesto de 1997 sus compromisos incumplidos en el plan de instalaciones deportivas de 1992.

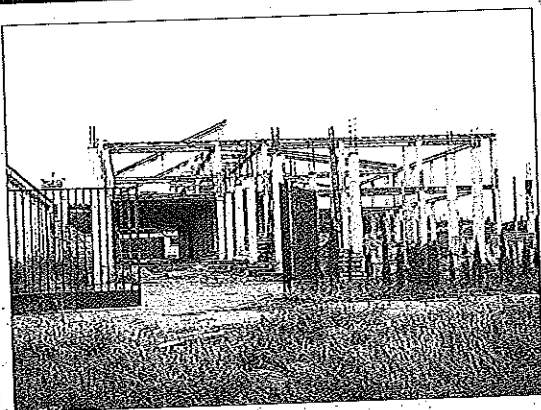
El Ayuntamiento de Ejea, por su parte, introdujo la petición de que la DGA transfiera a estos

Ayuntamientos competencias urbanísticas que, ejercidas actualmente por la comunidad autónoma, ralentizan enormemente la gestión.

Finalmente, intervino el gerente territorial de la Oficina del Catastro, Antonio Izquierdo, que ofreció la posibilidad de conveniar con dicha Oficina la disponibilidad y actualización de la cartografía digitalizada de la contribución rústica y urbana, un tema muy interesante para el Ayuntamiento de Ejea en vísperas de que éste asuma la gestión de estos impuestos.

Eduardo Alonso ha querido transmitir, a través de LA VOZ DE EJEJA, su agradecimiento al alcalde de Barbastro, «por la excelente acogida que nos dispensó a todos». El alcalde ejeano insiste en la utilidad de este tipo de encuentros, que, «al menos, sirven para aprender y para intercambiar experiencias, aunque también sería deseable que se oyeran nuestras peticiones por parte de las diferentes administraciones».

La IV Jornada de Estudio sobre la Problemática Común de las Ciudades Medianas de Aragón tendrá lugar en Monzón el día 15 de enero próximo y, en ella, el Ayuntamiento de Ejea presentará una ponencia sobre la aplicación de métodos de gestión privada a la administración local.



### Avanzan las obras en las naves modulares municipales

Las naves modulares para usos de formación ocupacional y de promoción de empleo ubicadas en la carretera Gallur-Sangüesa van a tener un nuevo impulso en su construcción. La Comisión de Gobierno del 31 de octubre decidió aprobar el presupuesto para las obras de ejecución de estructuras, soleras y firmes, que asciende a casi seis millones y medio de pesetas. Estas obras van a ser realizadas por la Escuela Taller «Siglo XXI», que fue la que inició la construcción de estas naves modulares.

El sentido final de este equipamiento municipal es el de ser la sede de la propia Escuela Taller «Siglo XXI» y de albergar en un futuro un Centro de Formación Ocupacional y Formación para el Empleo, que extienda en el tiempo las acciones que el Ayuntamiento viene realizando durante los últimos años en cuanto a la formación profesional de la juventud ejeana.

### Fiestas locales oficiales para 1997

El Pleno Municipal del 31 de octubre ha establecido las fechas de las fiestas oficiales de Ejea de los Caballeros para 1997, que siguen siendo El Voto y San Juan. El único problema que se planteaba es que ambas festividades caen en martes.

Respecto a El Voto a la Purísima, que se celebra el 14 de enero, la circunstancia de caer en martes puede propiciar la creación de un «puente», con la consiguiente incidencia negativa en el mundo laboral, máxime si se tiene en cuenta su proximidad con las festividades navideñas. Por estas razones el Pleno decidió trasladar El Voto del martes 14 al lunes 13 de enero de 1997.

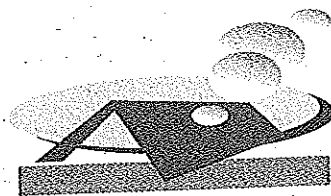
En cuanto a la fiesta de San Juan, la fecha se mantiene en el 24 de junio, martes, pues no se aprecian circunstancias que obliguen a su traslado en el calendario.

### El alcalde recurre la sentencia del juicio de faltas interpuesto por el inspector de la Policía Local

Eduardo Alonso presentará recurso contra la sentencia de fecha 11 de noviembre, por la que se le condena a pagar una multa de 25.000 pesetas por llamar «inepto» al inspector jefe de la Policía Local.

El alcalde ha manifestado su respeto a la sentencia, a pesar de no compartirla. Según fuentes próximas a él, «los hechos denunciados jamás se produjeron y la sentencia se basa en el testimonio de otro policía local, que ya declaró en su día con motivo de una querrela contra el alcalde finalmente archivada por el juez. Lo que ocurre es que, en aquella ocasión, dicho policía reconoció no haber sido testigo de los pretendidos insultos, por lo que nos extraña que ahora haya cambiado radicalmente su declaración».

Las mismas fuentes aseguran que existe la posibilidad de que se emprendan otras acciones por parte de la Alcaldía y del equipo de gobierno.



## CONSTRUCCIONES BARDENAS, s.c.l.

CONSTRUCCIONES MEDIANTE  
PRESUPUESTO DE:

- Naves industriales, agrícolas y ganaderas.
- Viviendas.
- Reformas y rehabilitaciones.
- Acequias y conducciones.
- Albañilería en general.
- Urbanizaciones.

VENTAS DE:

- Naves en Zaragoza y Ejea de los Caballeros.
- Pisos y viviendas unifamiliares en Ejea de los Caballeros.



Plantilla de trabajadores en sus nuevas oficinas en Ejea de los Caballeros

Joaquín Costa, 38 - Tels.: 66 44 99 - 66 44 33 - Fax: 66 44 33  
50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza).

El Ayuntamiento ha requerido a SARPLAST la devolución de 31 millones de pesetas por incumplimiento de sus compromisos.

## Las empresas subvencionadas por el municipio han sufrido alternativas diversas

Las empresas instaladas como consecuencia de subvenciones o ayudas municipales desde 1990 han sufrido alternativas diversas. Hay algunas que funcionan satisfactoriamente. Pero otras han cerrado ya o sobreviven en medio de dificultades.

Con anterioridad, el Ayuntamiento se vio obligado a ejecutar los avales de «Segiaco» y «Artele», dos empresas que recibieron en 1990 sendas subvenciones a fondo perdido y que cerraron antes de cumplir las obligaciones que habían contraído con el Ayuntamiento en materia de creación de empleo.

«Fabricación y Elaboración, S. L.», la industria del «boquerón», también cesó su actividad en mayo de 1995, justo un año después de iniciarla. En este caso, el Ayuntamiento no dio ninguna subvención, ya que la empresa se instaló en una nave de propiedad municipal cuyo arrendamiento cobró escrupulosamente el Ayuntamiento.

«Diversificaciones», creada también merced a una subvención municipal en 1990, atravesó serias dificultades en 1992, que se aliviaron con la entrada de nuevos socios y, sobre todo, mediante un nuevo apoyo del Ayuntamiento, que le arrendó otras naves industriales. En el último Pleno, el Ayuntamiento canceló definitivamente el aval que prestaron en 1990 para garantizar la creación de empleo, al entender la Corporación que, sustancialmente, habían cumplido.

«Sarplast Ibérica», empresa que recibió 220 millones de subvención a fondo perdido, no ha cumplido sus compromisos. Además, ha sido liquidada la entidad aseguradora a través de la que prestó su aval. Su situación es incierta, aunque, según noticias difundidas en otros medios de comunicación, «Sarplast» podría haber cesado recientemente su actividad.

El Pleno ordinario de octubre acordó requerir a la empresa la devolución de 31 millones, que es la cantidad que, en virtud del acuerdo plenario de enero de 1991, cabe exigirle una vez cuan-

tificados debidamente sus incumplimientos.

«Conservas El Arba» y «Conservas Ejea», creadas respectivamente en 1990 y 1995, van cumpliendo esencialmente los compromisos adquiridos con el Ayuntamiento.

Lo mismo ocurre con «Cárnicas Cinco Villas», empresa que, tras la revisión del acuerdo inicial de 1990, ha recibido del Ayuntamiento, como única ayuda, la financiación gratuita del coste del suelo donde está instalada, que va reintegrando a las arcas municipales en las anualidades pactadas.

Está, finalmente, el caso de «Mondecab», empresa de fabricación de cable para automóvil, que se instaló en 1992 en el Hotel Municipal de Empresas, cumpliendo hasta ahora todos sus compromisos. Esta misma empresa ha propiciado la creación de tres cooperativas en El Sabinar, Pinsoro y Rivas, en las que se emplean un buen número de personas.

De todos modos, está cada vez más abierto en muchos Ayuntamientos el debate sobre la política municipal de ayuda a las empresas. Según Javier Lambán, concejal delegado de Fomento, «en muchos casos, la inversión pública no ha sido socialmente rentable, es decir, no se ha correspondido con el número de puestos de trabajo creados y con su perduración. La competición intermunicipal por atraer empresas ha sido con frecuencia "caldo de cultivo" perfecto para aventureros y especuladores. Esto ya lo advertimos nosotros hace seis años; aunque también hay que reconocer que, para un gobierno municipal, es un muy difícil no asumir riesgos en esta materia cuando la demanda de empleo es tan acuciante».

El caso de «Sarplast», empresa que recibió del Ayuntamiento, entre 1990 y 1991, una subvención de 220 millones de pesetas, ha sido el último que se ha visto obligado a abordar el Ayuntamiento, ante el evidente incumplimiento de sus compromisos.



Recientemente ha alquilado otras dos naves

### MONDECAB sigue creciendo

La empresa «Mondecab» ha seguido una línea ascendente en su actividad desde su implantación en Ejea en 1992.

Además de la ocupación de mano de obra directa, en las naves 7, 8, 9 y 10 del Hotel Municipal de Empresas, donde trabajan alrededor de cincuenta personas, otras sesenta o setenta fabrican material para ella en régimen de cooperativa en Rivas, El Sabinar y Pinsoro.

El volumen de trabajo es, sin embargo, cada vez mayor y, por eso, el pasado mes de octubre, el Ayuntamiento le arrendó las naves 11 y 12, las que ocupó hasta su cierre la industria del «boquerón».

«La Corporación —dice Javier Lambán— es partidaria de

colaborar con todo aquel que genere empleo. Si es de Ejea, mejor. Ahora bien, todos los grupos tenemos también claro que no nos tiene que temblar la mano a la hora de ejecutar y hacer cumplir los acuerdos. Crear trabajo para cincuenta personas está bien. Pero ceder a chantajes o amenazas para mantenerlos sería indigno por nuestra parte, ya que estaríamos jugando con el dinero de los 15.500 ejeanos restantes. Si ha habido que proseguir la colaboración con «Mondecab», por que tiene un proyecto empresarial, lo hemos hecho. Pero si ha habido que ejecutar a «Sarplast», por mucho que se hable de que trata de continuar su actividad, tampoco hemos tenido ningún inconveniente.»

Moción presentada por Izquierda Unida

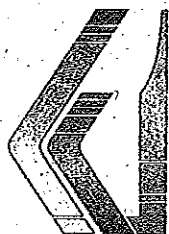
### El Ayuntamiento de Ejea apoya el acceso de las mujeres a la Cartuja de Aula Dei

En el pasado Pleno del 31 de octubre, el portavoz del grupo municipal de IU, Carlos García, presentó una moción para que el Ayuntamiento de Ejea inste al Gobierno de Aragón a realizar las negociaciones adecuadas para conseguir que las mujeres también puedan visitar los frescos de Goya y la Cartuja de Aula Dei. Esta moción fue aprobada por unanimidad.

El asunto objeto de la moción de IU ha venido siendo protagonista de una gran polémica, que ha sido recogida extensamente por los medios de comunicación aragoneses. Metidos en la conmemoración del 250 aniversario del nacimiento de Goya, los miembros de la orden religiosa que regenta la Cartuja de Aula Dei de Zaragoza, donde se hallan diversos frescos de Goya, impiden la entrada de las mujeres para su contemplación.

Según el texto presentado por IU al Pleno, «las instituciones públicas y en especial las aragonesas deben manifestar su postura ante esta situación que constituye un anacronismo, agravado por las circunstancias —que no dejan de ser irónicas— de que los frescos fueron restaurados por una mujer (a la que sí se concedió licencia papal) y con fondos que provenían de los impuestos que paga toda la sociedad, mujeres —¡cómo no!— incluidas».

En este sentido, la propuesta de acuerdo presentada por IU, y que fue aprobada por el Pleno, dice «que el Ayuntamiento Pleno manifieste su desacuerdo con esta situación y realice e inste al Gobierno de Aragón a realizar las gestiones oportunas encaminadas a conseguir que toda la ciudadanía, sin distinción de sexo, pueda contemplar los frescos de Goya que alberga la Cartuja de Aula Dei».



# CÁRNICAS CINCO VILLAS, S. A.

Polígono Valdeferrín, parcela 7 • Apartado 100 • Teléfono (976) 66 33 64 • Fax 66 32 63  
EJEA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)

Aprobado por unanimidad una moción de todos los grupos políticos municipales

# El Ayuntamiento de Ejea, en defensa de la enseñanza pública

Esta decisión del Pleno del Ayuntamiento se une a una serie de acciones que se han venido realizando en defensa de la enseñanza pública y ante los ataques que ésta está teniendo provenientes de la política educativa que el Gobierno de la Nación está aplicando. Dicha política, fundamentada en los recortes económicos, está siendo mucho más dura en la provincia de Zaragoza, gracias al «celo profesional» del director provincial del MEC, Jesús Arriaga. Aquellos que quieran recordar algunas de estas acciones pueden consultar el número anterior de LA VOZ DE EJEJA, donde nos hacíamos eco del caótico comienzo del curso escolar en las Cinco Villas.

El malestar de las medidas tomadas desde la Dirección Provincial se han puesto de manifiesto no sólo en Ejea sino en toda la comarca. Así, las Cinco Villas desplazaron alrededor de doscientas personas para participar en la manifestación celebrada el 24 de octubre en Zaragoza, con el tema de defender la enseñanza pública. Los autobuses para realizar el desplazamiento fueron ofrecidos por el Ayuntamiento de Ejea.

Azucena Crespo, concejala de Educación, manifiesta que «el acuerdo tomado por el Pleno Municipal refleja el sentir gene-

El Ayuntamiento de Ejea de los Caballeros, reunido en Pleno Municipal el pasado 31 de octubre, aprobó la adopción de un acuerdo en relación con la defensa de la enseñanza pública, que obtuvo el apoyo de todos los grupos políticos municipales.

El apoyo venía avalado por el acuerdo que el Consejo Municipal de Educación de Ejea había tomado en su reunión del 18 de octubre. Hay que recordar que en este Consejo se hallan representados todos los integrantes de la comunidad educativa del municipio ejeano.



Cuatro autobuses se desplazaron desde Ejea a la manifestación del día 24 de octubre.

ral de la sociedad ejeano, representada en el seno del Consejo Municipal de Educación. No obstante, desde las competencias en las que nos podamos desenvolver, seguiremos trabajando

por la enseñanza pública. Las acciones del Ayuntamiento en los Centros Educativos son bien expresivas de ese compromiso nuestro». A continuación se incluye el texto íntegro del acuerdo del

Ayuntamiento de Ejea de los Caballeros apoyando la enseñanza pública, así como un sumario de las actividades que el Ayuntamiento desarrolla en los Centros Educativos de Ejea.

## Acciones del Ayuntamiento en Centros Educativos

### ESCUELA DE PADRES

- Talleres
- Sesiones de trabajo (Sobre temas educativos, familiares).

### INTEGRACIÓN ESCOLAR

Impulso y vigilancia de la escolarización infantil, particularmente de los niños con riesgos de marginación:

- Seguimiento individual de casos.
- Coordinación con Fernando Sierra (maestro responsable del tema).
- Intervención sociofamiliar.
- Ayudas económicas para la adquisición de libros a familias desfavorecidas.

### PUNTOS INFORMATIVOS DE LA OMI EN LOS CENTROS EDUCATIVOS

#### PROGRAMA DE CALIDAD DE VIDA

- Dirigido a: PADRES / ALUMNOS
- TALLERES:
    - SEXUALIDAD
    - DROGODEPENDENCIA
    - SIDA.

#### CURSOS DE BÚSQUEDA ACTIVA DE EMPLEO (JOVENES / EN EL MARCO DE LOS INSTITUTOS).

#### CARNAVAL

#### BANCO ACTIVIDADES

- TALLERES
- TEATRO
- CONCIERTOS
- EXPOSICIONES
- VISITAS CULTURALES
- EXCURSIONES

## Acuerdo municipal en defensa de la enseñanza pública

El Consejo Municipal de Educación de Ejea de los Caballeros, órgano de participación ciudadana y de coordinación entre la comunidad educativa y la administración local, tras la reunión mantenida el 18 de octubre de 1996 para analizar los efectos que los recortes presupuestarios del Ministerio de Educación y Cultura han tenido sobre los centros públicos del municipio, acordó proponer el Pleno de la Corporación Municipal la adopción de un acuerdo de posicionamiento ante el problema.

Vistas las consecuencias que para la comunidad educativa local ha tenido la aplicación de los recortes presupuestarios en el inicio del curso escolar 1996-1997 y que, globalmente, son las siguientes:

- Retraso significativo en la incorporación de las plantillas a los centros de enseñanza secundaria.
- Retrasos en la finalización de obras de acondicionamiento de centros.
- Incremento de ratios.
- Desaparición de los desdoblés de alumnos por idiomas y laboratorio.

- Imposibilidad de dar respuesta a gran parte de la demanda de optatividad.
- Recortes económicos a los programas de Educación de Personas Adultas.
- Reducción de plantilla en el Centro de Profesores y Recursos, así como ausencia de instrucciones de funcionamiento.
- Descontento en los centros educativos y asociaciones de Padres, como consecuencia de la falta de respuesta de la Dirección Provincial del MEC a sus propuestas y demandas.

Conocida, asimismo, la situación de los centros educativos de la comarca de Cinco Villas, a la que se circunscribe este municipio, que han afrontado problemas tales como la supresión de unidades escolares, recortes de profesorado, irregularidades y problemas de transporte, así como retrasos en la culminación de obras de reforma y adaptación de centros.

Vistas las informaciones derivadas de la previsión de un recorte del 2,5 % del capítulo de educación en los Presu-

puestos Generales del Estado para 1977, porcentaje que viene a quebrar la tendencia del crecimiento sostenido del gasto de Educación de nuestro país en los últimos años.

Habida cuenta, asimismo, del proceso de traspaso de competencias en Educación que, a corto plazo, se realizarán desde el gobierno de la nación a la comunidad autónoma de Aragón, y que, de no contar con los recursos presupuestarios necesarios para desarrollar la LOGSE, supondrá un deterioro para el sistema educativo público aragonés.

Teniendo en cuenta que la enseñanza pública es un pilar básico del estado de bienestar, así como un instrumento para afrontar el futuro de nuestro país y para garantizar el desarrollo de la sociedad.

Considerando que la enseñanza pública, en tanto públicamente financiada, debe ser un servicio que garantice la igualdad de oportunidades y trato, tanto a los usuarios como a los territorios, queriendo con esto significar las consecuencias que los recortes presupuestarios tendrán en la creación de desigualdades educativas entre zonas rurales y urbanas, entre comunida-

des autónomas con y sin competencias.

A la vista de las informaciones antecedentes, la comisión informativa de Cultura, Deportes y Bienestar Social propone al Pleno de la Corporación Municipal la adopción del siguiente

### ACUERDO

Primero: Manifestar el apoyo del Ayuntamiento de Ejea de los Caballeros a la enseñanza pública.

Segundo: Rechazar la política de recortes presupuestarios del Ministerio de Educación y Cultura.

Tercero: Instar al gobierno de la nación al incremento del capítulo de educación en los Presupuestos Generales del Estado para 1977.

Cuarto: Apoyar las iniciativas promovidas por la gestora constituida por diversos agentes educativos de la comarca para crear la plataforma en defensa de la escuela pública de las Cinco Villas.

Quinto: Trasladar al Ministerio de Educación y Cultura (MEC), a la Dirección Provincial del MEC y al Departamento de Educación y Cultura de la Diputación General de Aragón el presente para su conocimiento y efectos.

Realizadas por la Escuela Taller

## Obras de mejora en El Cuco y las Eras

Recientemente el módulo de Medio Ambiente de la Escuela Taller «Siglo XXI» ha realizado tareas de mejora y acondicionamiento de las laderas que comprenden las zonas de los barrios del Cuco y las Eras. Dichas laderas se encontraban en unas pésimas condiciones tanto por la abundancia de maleza, como por escombros y desperdicios arrojados por los ciudadanos durante años, afectando su situación a ambos lados de la carretera.

Estas laderas están localizadas en una zona evidentemente de paso, además de estar situadas detrás de la Virgen de la Oliva, Casa de Cultura y Teatro de la Villa. Su deteriorado aspecto era una causa pendiente que era necesario enmendar.

Las labores de acondicionamiento comenzaron en primer lugar por la limpieza a fondo de estas laderas y recuperar de nuevo el valor estético de las mismas para su posterior aprovechamiento en zona realmente verde.

En segundo lugar se procedió a la instalación del sistema de riego por aspersión, trabajo realizado por el módulo de fontanería de la misma Escuela Taller; una vez instalado este sistema se realizó la selección de las plantas (sedum, chumberas, hiedras, uña de gato, agarves, amor de hombre, madroños, pinos, etc.). La mayoría de las plantas utilizadas denominadas xerófilas por la poca cantidad de agua que necesitan, están pensadas para crear ambientes verdes, frescos y aprovechar su rusticidad y capacidad de cubrir completamente el terreno. Así mismo

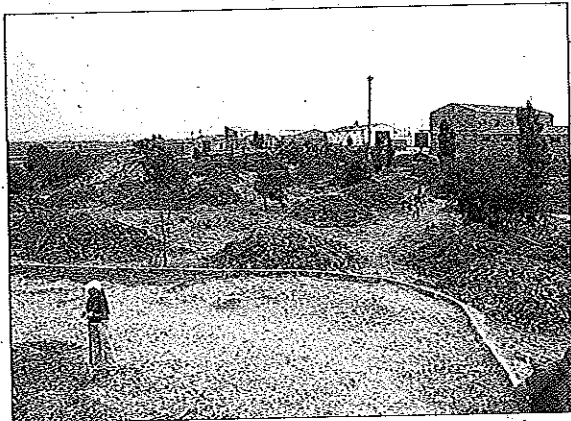
su nivel de mantenimiento es bajísimo.

Un punto importante para conseguir esta mejora ha sido la colaboración ciudadana de los vecinos de la zona facilitando y colaborando en todo momento, ya que se han comprometido a seguir cuidando la zona ahora restaurada una vez realizadas todas las labores.

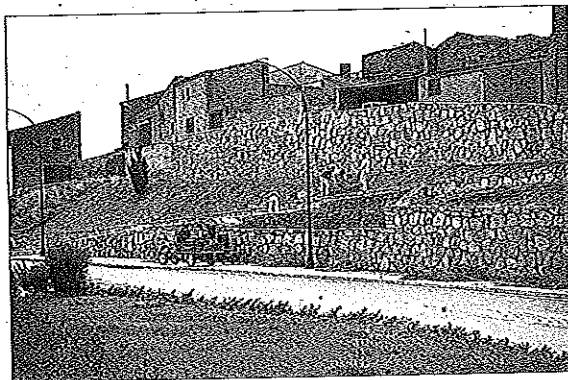
También se ha realizado una importante labor en el parque Las Eras. Esta zona verde largamente demandada por los veci-

nos del barrio se encontraba en condiciones bastante malas.

Gracias a la colaboración de la empresa que se encarga de las obras de la Cantera del Arba, se transportaron alrededor de 2.000 metros cúbicos de tierra vegetal muy fértil proveniente de las capas superiores del cauce del río. Estos aportes no sólo han levantado 20-50 centímetros el parque, sino que lo han mejorado muchísimo estructuralmente.



Parque Las Eras. Aporte de nueva tierra vegetal. Agosto 1996.



Trabajando en las laderas de la Cuesta la Fuente. Octubre 1996.

Se ha acondicionado de nuevo una zona de juegos, pintando y arreglando el mobiliario existente, colocando bancos en lugares más accesibles y de mayor uso, e instalando una fuente en la zona de juegos.

Durante el invierno pasado se plantaron alrededor de ochenta nuevos árboles y se quiere continuar este año con nuevas plantaciones, tanto en el parque mismo como en su ladera.

Otra gran actuación fue la automatización del riego fijo por medio de aspersores emergentes, sectorizados y automatizados en una caseta de riego a la entrada del parque, labor realizada nuevamente por el módulo de fontanería de la Escuela Taller.

El siguiente paso será la creación de paseos y caminos a lo largo y ancho del parque. En la primavera que viene además de la siembra de alguna cespitosa, con lo que concluirá la recuperación de parque Las Eras.

Estas actuaciones, aunque las más visibles, no son las únicas que en este momento están realizando los diferentes módulos de la Escuela Taller; el módulo de pintura está acondicionando y pintando diferentes salas del Teatro de la Villa; el módulo de fontanería está realizando el saneamiento de las naves modulares para la Formación situadas en el parque de Vías; el módulo de albañilería está ejecutando las obras en el interior del Silo Viejo; el módulo de carpintería metálica se está preparando para levantar la cubierta en dichas naves; y por último el módulo de carpintería de madera, entre otras cosas, está dando los últimos remates en la Casa del Carlista.

Actuaciones éstas que crean y recuperan zonas, haciéndolas más humanas y sociales, que volverán a subir en Ejeja el listón en cuanto a calidad de vida y se acercarán un poco más a los nuevos estándares de ciudad del siglo XXI.

## Concesión a Airtel de un terreno para la instalación de una estación de telefonía móvil

En la Comisión de Gobierno del 17 de octubre, se acordó otorgar a Airtel Móvil, S. A., la concesión del uso privativo de una porción de dominio público municipal, sita en la zona verde de Delicias, en la calle Planeta del barrio de las Eras, cuya superficie es de 96 metros cuadrados.

El destino de la parcela será exclusivamente el de la construc-

ción de una estación base para el servicio de telefonía móvil. La concesión tendrá una duración de cinco años, con prórroga anual tácita si no se denuncia por cualquier de las partes en un plazo de preaviso de tres meses anteriores a la finalización del contrato o prórroga en vigor. El canon que deberá abonar Airtel al Ayuntamiento de Ejeja será de 450.000 pesetas al año.

## Los precios públicos también se incrementarán un 3 %

En sesión celebrada el pasado 17 de octubre, la Comisión de gobierno aprobó los precios públicos que regirán en 1997. Se trata de conceptos como la saca de arenas u ocupación de terrenos de uso público, mercadillo o barracas de feria, entradas de vehículos, instalaciones deportivas, suministro de agua po-

table, prestaciones de acción social, servicios culturales y otros.

La novedad más destacada se produce en el abono de las piscinas, que, a partir de 1997, tendrá carácter individual, con precios bonificados para menores de 18 años, pensionistas y miembros de familias numerosas.

## Se reunió en Ejeja el día 18 de noviembre La Mancomunidad de las Bajas Cinco Villas celebró junta extraordinaria

De entre los acuerdos adoptados, destaca la aprobación definitiva de la incorporación de Castejón de Valdejasa a la Mancomunidad, después de que se diera luz verde en la Junta anterior. Se aprobó también el convenio para el uso del vertedero por parte de la Mancomunidad de las Altas Cinco Villas.

La Junta revisó el precio de la gestión del servicio de recogida de basuras con FOCSA, incrementándolo en relación con el IPC, y modificó los contratos de este servicio y del propio vertedero, como consecuencia de la extensión de ambos a otras entidades locales.

El aspecto más novedoso de entre los abordados en la Junta del 18 de noviembre fue, sin em-

bargo, la aprobación del pliego de condiciones para la contratación del suministro de nuevos contenedores, con vistas a separar los depósitos de residuos sólidos, del vidrio y del cartón y el papel, iniciando así una recogida selectiva de las basuras que, según los responsables de la Mancomunidad, habrá que ir profundizando en el futuro.

Este fue precisamente uno de los temas abordados en la Jornada de Estudio de las ciudades medianas de Aragón, a través de una Ponencia presentada por el Ayuntamiento de Fraga en la que se detallaban diversas alternativas de recogida selectiva, como se resume en esta misma edición de LA VOZ DE EJEJA.

## La Diputación subvencionará la remodelación de la calle Mediavilla y diversas pavimentaciones en Ejeja y sus barrios

Así lo acordó la Comisión de Cooperación de la Diputación de Zaragoza en su sesión del pasado 15 de noviembre.

La remodelación de la calle Mediavilla y adyacentes, incluidas la calle Coso y la plaza de Salmerón, costará 71 millones de pesetas.

La pavimentación de tramos viarios en estado deficiente, tanto en Ejeja como en los barrios, se hará con un presupuesto de 43 millones de pesetas.

La Diputación de Zaragoza aportará el 70% de estas cantidades, si el Pleno de la Corporación Provincial, como es previsible, aprueba el dictamen de la Comisión de Cooperación.



### Iniciado el proceso de urbanización de la calle Prolongación de Boalares, en La Llana

Los primeros pasos de las obras de urbanización de la calle Prolongación de Boalares, en el barrio de La Llana, se han dado como consecuencia de la decisión de la Comisión de Gobierno del pasado 31 de octubre.

En dicha Comisión, el Ayuntamiento de Ejea estableció las contribuciones especiales que los propietarios deberán pagar por la urbanización de esa calle. Las contribuciones se desglosan en dos partes, correspondientes a las zonas norte y sur de la calle Prolongación de Boalares. La inversión global a realizar supone unos 24 millones de pesetas, que se debe hacer por cuenta de las arcas municipales.

Respecto a la llamada obra número 1 —Prolongación de Boalares norte—, la contribución especial supone el 37,9 % del coste aportado por el Ayuntamiento, porcentaje que se materializa en casi 3.400.000 pesetas. En el caso de la obra número 2 —sur de la calle— ese porcentaje es del 49,3 % y supone más de 2.000.000 de pesetas.

El establecimiento de las contribuciones especiales, en total más de 5.500.000 pesetas, supone la primera etapa para el inicio de las obras de urbanización de la calle Prolongación de Boalares. Dichas obras son las que terminarán de configurar una parte del urbanismo de La Llana, la que corresponde a las últimas viviendas unifamiliares construidas. Con ello, La Llana sigue consolidándose como un núcleo urbano importante dentro del municipio de Ejea de los Caballeros.

### Calefacción para los cines de Pinsoro y El Bayo

Los cines de Pinsoro y el Bayo completarán sus dotaciones con la instalación de sus respectivos sistemas de calefacción. La inversión a realizar en ambas obras asciende a 976.123 pesetas. Las obras de instalación van a ser realizadas por el módulo de fontanería de la Escuela Taller «Siglo XXI». La decisión fue tomada en la Comisión de gobierno del 31 de octubre.

Estas obras perfeccionan el estado de los cines de Pinsoro y El Bayo, que se han constituido como una de las infraestructuras mejor valoradas por las sociedades de ambos pueblos. Así, la política del Ayuntamiento de Ejea en los barrios que forman parte de su municipio se sustancia en una acción concreta, la de ir completando sus dotaciones sociales y equipamientos, siempre con criterios de realismo y de equilibrio presupuestario.

Por otro lado, el hecho de que la instalación de las calefacciones las haga la Escuela Taller «Siglo XXI», a través de su módulo de fontanería, plasma la importancia que este programa de formación ocupacional tiene para Ejea de los Caballeros. De este modo, la inversión que se está haciendo en la formación profesional de los jóvenes revierte a la propia sociedad que genera esos fondos.

Organizada por el Ayuntamiento y la Asociación del Comercio

## En marzo de 1997 se celebrará la I Feria de Ejea

La Comisión de Gobierno del pasado 14 de noviembre acordó solicitar a la Diputación General de Aragón la autorización correspondiente para celebrar la I Feria de Ejea. En el

mismo expediente se solicitó también su inscripción en el Registro General de Ferias Comerciales de Aragón y en el Calendario Oficial de 1997.

La I Feria de Ejea se desarrollará los días 14, 15 y 16 de marzo, en las instalaciones que la Cooperativa «Virgen de la Oliva» posee en la carretera de Tudela.

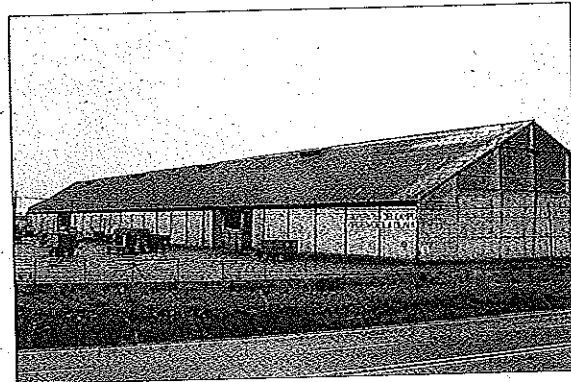
El Comité Organizador, presidido por el alcalde, está formado fundamentalmente por representantes del Ayuntamiento y de la Asociación del Comercio, además del presidente de la Cooperativa, Pablo Salvatierra, y el presidente de la Asociación de Empresarios del Polígono, José Gil Orrios.

Javier Díez Fernández, presidente de la Asociación del Comercio, fue nombrado director de Organización Ferial, y José Luis Jericó Lambán, responsable de redacción de LA VOZ DE EJEJA, director de Actividades Institucionales.

La ubicación de la Feria en las instalaciones de la Cooperativa «Virgen de la Oliva» es, a juicio de los organizadores, la única solución existente en el municipio para organizar un evento ferial de cierta entidad. Ningún otro emplazamiento ofrece un espacio cubierto de más de 4.000 metros cuadrados, un espacio de exposición al aire libre de 9.000 metros cuadrados y una zona de aparcamiento para cerca de mil vehículos.

Para facilitar el acceso, está previsto un servicio gratuito de transporte permanente.

También se ha tratado de promover el interés de los expositores mediante el establecimiento de precios subvencionados respecto a su coste real. De ese modo, un stand de 12 metros cuadrados costará 20.000 pesetas, lo mismo que el alquiler de un espacio al aire libre de 200 metros cuadrados.



Nave de la Cooperativa donde se desarrollará la I Feria de Ejea.

De acuerdo con el Reglamento de Funcionamiento, el Pabellón Ferial acogerá muestras de todo tipo, de productos comerciales, productos alimentarios de calidad y productos fitosanitarios y de aplicación agropecuaria. En el Recinto Exterior se expondrán maquinaria y aperos agrícolas, equipamiento ganadero, automóviles, furgonetas, etc.

La inscripción podrá efectuarse hasta el día 7 de febrero, en el Ayuntamiento de Ejea de los Caballeros.

El proyecto de la I Feria de Ejea tiene su antecedente inmediato en la muestra organizada los últimos años por la Asociación del Comercio. La última edición fue particularmente exitosa, resultando insuficiente las dimensiones del Pabellón Polideportivo a la vista de la demanda de espacio que se planteó. El Ayuntamiento colaboró ya entonces con la Asociación, decidiendo ambas entidades en aquel mismo momento comenzar los pre-

parativos para organizar en 1997 una gran feria.

Por parte del Ayuntamiento, existe un gran interés en potenciar el apartado agroindustrial en general, tanto en lo que se refiere a la maquinaria y el equipamiento agrícola como a la industria agroalimentaria. El Plan de Desarrollo Agroindustrial de Ejea de los Caballeros, en el que se trabaja en este momento, deberá tener, en la I Feria de Ejea, su plataforma de despegue.

La Comisión de Gobierno dio, finalmente, el visto bueno al presupuesto de la Feria, que, en total, asciende a 17.049.422 pesetas, de los cuales 9.098.850 pesetas corresponden a inversiones necesarias para acondicionar el recinto y equiparlo. En el apartado de ingresos, además de los ingresos de alquileres y patrocinaciones privadas, se prevén las aportaciones de las distintas instituciones, tanto el Ayuntamiento, como la Diputación de Zaragoza y la Diputación General de Aragón.

Bodas  
Cumpleaños  
Comuniones  
Fiestas de fin de curso



Lunchs  
Exposiciones  
y  
Conferencias

TELÉFONO 66 24 00  
EJEJA DE LOS CABALLEROS

**DOMINGO, 8 DICIEMBRE A PARTIR 6,00 H. TARDE**  
**DESFILE DE NOVIA, COMUNIÓN Y CEREMONIA**

ORGANIZA: ANA-MARIA COSTURA (pasaje Aragón) • VESTIDOS  
J. ANTONIO Y NATI (HOMBRE-MUJER PELUQUEROS) (pasaje Aragón) • PELUQUERÍA  
FLORES CARMEN • FLORISTERÍA  
COLABORA: MAQUILLAJES LADY (Fernando el Católico, 10)



LA VOZ DE EJEJA DE LOS CABALLEROS

Edita: M. I. Ayuntamiento de Ejeja  
 Coordinación: Delegación de Participación Ciudadana.  
 Redacción: José Luis Jericó Lambán.  
 Fotografías: Samper, Cían, José Luis Jericó, Daniel Blasco  
 y Centro de Estudios de las Cinco Villas  
 Imprime: Imprenta Félix Arilla, S. L.  
 Preimpresión: EBROLIBRO, S. L.  
 Depósito Legal: Z-501-94  
 Impreso en papel reciclado.

## EDITORIAL

LA VOZ DE EJEJA ha insistido en varias ocasiones sobre la reiterada acción administrativa dirigida a ningunear a los Ayuntamientos y a vulnerar la autonomía de la administración local.

Hablamos de ello cuando el actual gobierno de la nación, en una de sus primeras medidas, redujo las cesiones que los propietarios tenían que hacer a los Ayuntamientos como consecuencia de operaciones urbanísticas que revalorizan sus fincas.

Pero, en realidad, el problema tiene antecedentes más lejanos. El proceso de descentralización del Estado hacia las comunidades autónomas se ha hecho, en última instancia, a costa del poder local, que ha ido convirtiéndose en una administración institucionalmente residual, receptora de cargas y obligaciones por decisión unilateral del Estado o de las comunidades autónomas, las cuales, por contra, no le han transferido ningún recurso financiero.

Se aprueba el Código Penal —es un ejemplo—, se decide que los Ayuntamientos tienen que remodelar sus depósitos carcelarios y sus servicios de Policía, para desarrollar nuevas funciones, pero no se les compensa económicamente de ningún modo.

La Diputación General de Aragón se ve obligada a desarrollar competencias suyas en el medio rural (Servicios Sociales de Base, Drogodependencias, etc.) e «instar» a los Ayuntamientos para que sean ellos quienes contraten al personal y asuman todas las cargas de ello derivadas, a veces sin presupuestos ni convenios aprobados.

En 1996, la DGA decidió no incluir en sus presupuestos las partidas necesarias para hacer frente a compromisos firmados previamente con los Ayuntamientos en diversas materias: el Plan de Instalaciones Deportivas o las Viviendas de Promoción Pública, fueron dos de ellos. En este caso, la actuación del gobierno pudo ser manifiestamente ilegal, pero lo cierto es que el Ayuntamiento de Ejeja tuvo que hacer operaciones de tesorería para pagar a los contratistas, que, si no cobraban, tenían que cerrar sus empresas.

Podríamos poner otros muchos ejemplos, aunque quizá baste con referirnos al más traumático de todos ellos: la supresión del Fondo. Con una alternaria impropia de un gobierno democrático, a pesar del clamor unánime de todos los Ayuntamientos aragoneses y de la propia FAMP, el Ejecutivo presidido por Santiago Lanzuela ha decidido privar a las Corporaciones locales de una financiación fijada por ley hace cuatro años, para compensar la insuficiencia de los recursos destinados por el estado a este fin.

Pero, cuando la indignación de los alcaldes se convierte en cólera es cuando ven además que, mientras los Ayuntamientos aragoneses venían recibiendo 16.000 pesetas por habitante y ahora la DGA les quita 4.000 pesetas, un Ayuntamiento del País Vasco recibe alrededor de 50.000 pesetas por habitante, y eso antes de recibir la recaudación de los Impuestos Especiales recientemente «entregada» por el gobierno de la nación.

No criticamos a nuestros vecinos vascos. Los felicitamos. Criticamos a quienes, desde el Gobierno de Aragón aceptan «mansamente» este estado de cosas y sólo se vuelven «gallitos» para pisotear a los Ayuntamientos y negarles el pan y la sal.

De nada sirve, por ahora, el consuelo de saber que, socialmente, gozan de más legitimidad y prestigio los rectores municipales que sus «superiores» de la autonomía y del estado. De nada sirve tampoco, por ahora, la reflexión sobre la prevalencia del voto municipal sobre el autonómico, pues, en este caso, el segundo es residual del primero. Se da el caso de que también han sido hasta ahora los representantes locales los que más responsabilidad han demostrado en este «reparto del pastel».

Pero la paciencia tiene un límite. Incluso la de los alcaldes y concejales.



## El canal magistral

Valero Benavente

Dedicado a todos los regantes y no regantes del sistema de los riegos de Bardenas.

En el año 1768 el capitán zaragozano de infantería don Juan Mariano Monroí propuso al rey el plan de un canal para regar 26 mil cahizadas de 24 quartales, distribuidas en 18 pueblos, que debían fundarse en este Partido, y porción de la Bardena de Navarra, y para otras 10142, que podían hacerse regables en los términos de Sadava, Biota, Castiliscar, Ribas, Pradilla, Remolinos, Carcastillo, y Caparrosó. Este proyecto se halla exgendido en un papel impreso, que se me ha hecho sumamente raro, por lo qual me ha parecido resumir aquí lo mas importante de él.»

El intrépido capitán argumentó incluso la realización de la presa, túneles y canales de este sistema que casi no difiere del actual. «Este canal, que debía tener 3 toesas de ancho en su abertura superficial; 2 toesas y 2 pies en el suelo inferior, y 4 pies y medio de altura, se había de sacar del río Aragón, haciendo la principal represa junto al lugar de Esco de 250 toesas de travesía en el río, y seis de altura. Según los cálculos del Autor esta obra se podría perfeccionar en seis años, y su coste ascendería a 92 mil pesos sencillos. Señalado el sitio de la represa, se daría principio a la excavación al pie del lugar de Ruesta, continuándola hasta la falda de la sierra de urriés. De aquí se había de formar una revuelta para encontrar el arroyo de Valdonsella, en el qual era preciso construir una represa, para recoger sus aguas en el canal. Desde aquí se había de seguir con visual al lugar de Navardun, daleando los montes de Sos hasta el collado de la Cruz, en que se abriría otra mina de mil toesas de fondo. El canal continuaría por el término de Sofuentes, y Castiliscar hasta una legua de Sadava, donde buscaría su salida al Bayo, y se le haría una represa pa-

ra regar el sitio de nuestra Señora de los Bañales, dirigiéndolo por Biota al Arba de Luesta, en la qual se formaría la última represa, para que la aguas sobrantes tubiesen su desagüe por el riachuelo del Bayo con los dos ramos del Arba que unen en Piliú, y desembocan en Ebro participando de su riego hasta Pradilla, Remolinos, y casas de Pola.»

No solamente se plantea el estudio del canal y su irrigación sino también la distribución en superficie de los pueblos nuevos:

«En la Bardena tres de 166 vecinos cada uno con 8964 cahizadas regantes.

En Sofuentes uno de 144 con 2592 cahizadas.

En Puilampá otro de 80 con 1296.

En Cambron otro de 50 con 900.

Entre Cambron, y Bayo otro de 11 con 198.

En Santa Anastasia otro de 144 con 2592.

En Bañales uno de 22 con 396.

En San Bartolomé de Bayas 1 de 25 con 900.

En Mira otro de 11 con 198.

En Canduero uno de 39 con 702.

En el lugar de Bayo desierto uno de 89 con 1602.

En Canales otro de 83 con 1494.

En Escoron uno de 89 con 1662.

En Añesa otro de 72 con 1296.

En Piliú uno de 111 con 1998.

En Pola otro de 81 con 1458.

Las 10742 cahizadas destinadas para los lugares existentes se podrían distribuir, dando a Sadava 1998; a Ruesta 1000; a Castiliscar 378; a Ribas 1188; a Pradilla 1296; a Remolinos

396; y al termino de Tauste llamado la Cruz de los Angeles 2000 cahizadas.»

En este trabajo se recoge incluso las exenciones de los futuros colonos por su trabajo de roturación y preparación de las tierras, incluyendo además los valores añadidos de este futuro canal: «Por el desquaxo, rotura, y cultivo del terreno se había de conceder a los nuevos pobladores total exención de tributos por 10 años; y en lugar de diezmo deberían pagar 14 reales de plata por cahizada, y por las tierras, que ya riegan escasamente. Para la dotación del canal magistral, a mas de esta alfada se aplicaría el producto de los molinos, y batanes, derechos de la madera, que baxarse por el canal, y las fábricas nuevas de salitre en Tauste.»

Pero para seguir la tradición de los oídos sordos de Madrid el propio autor del libro manifiesta el poco apoyo encontrado en la administración de los borbones:

«Es muy sensible, que un proyecto de tanta importancia, y facil execucion no haya encontado hasta ahora en nuestro Ministerio el acogimiento, que merece; pues aun quando tubiese triplicado coste del que calculó su Autor, se podría dar por bien empleado en la restauracion de un pais, que en el día no presenta sino grandes despoblados, vestigios de lugares destruidos y a trechos márgenes de viñas, y campos incultos, a los quales succederian con el riego la seguridad de las cosechas, y la propagacion de viñas, y olivares, que tanto escasean en este territorio.»

Esta breve síntesis está textualmente reproducida del libro del carabinero Agustín Clemente, en el cual se desarrollan otros datos de nuestra comarca y del resto de Aragón de máximo interés. Este libro no tiene, posiblemente, copias.



Tú disparas la cámara...  
 Tus profesionales hacen el resto



## Los Ayuntamientos o la sinrazón del Gobierno de Aragón

Carlos Pérez Anadón (\*)

Al parecer, está claro que el Gobierno de Santiago Lanza intenta enviar al baúl de los recuerdos una de las medidas más progresistas aprobadas en las Cortes de Aragón, en favor de los Ayuntamientos, la Ley del Fondo Aragonés de Participación Municipal; la cual, según criterios objetivos marcados en la norma, atribuye anualmente a éstos un asignación económica sin carácter finalista.

Quiero recordar que dicha norma legislativa nació en primer lugar de la Carta Europea de Autonomía Local, de los acuerdos adoptados en sus asambleas por la Federación Española de Municipios y Provincias y la Federación Aragonesa de Municipios y Provincias, dando contenido al mandato constitucional y del Estatuto de Autonomía de procurar la suficiencia financiera de las corporaciones estatales.

Las Cortes aprobaron dicha ley con el doble objetivo de procurar recursos suficientes a los municipios aragoneses (asfixiados por el tremendo esfuerzo de los últimos años) y por hacer frente al denominado clientelismo partidista, concepto este último que se convirtió en un constante argumento del PP y del PAR frente a la gestión de los re-

ursos que para inversiones determinadas existen en las diferentes instituciones supramunicipales (DGA y Diputaciones).

El carácter no finalista que se plasmaba en este texto fue aprobado por unanimidad de todos los grupos políticos que en el año 1994 integraban el Parlamento Aragonés.

Sorprende esta decidida voluntad política de eliminar estos recursos para los Ayuntamientos, cuando en otras comunidades autónomas gobernadas por el PP los están creando como en Galicia (con una dotación próxima a los seis mil millones). En otras se crearon siguiendo la pauta de la ley aragonesa, como en Cataluña (pero con cuatro mil millones), y en otras existen con cuantías mucho más elevadas que en Aragón, como en Andalucía (4.500 millones —previsiblemente aumente en los próximos presupuestos a 20.000—), Navarra (11.800 millones), Canarias (18.000 millones), o el País Vasco, donde las cifras se disparan hasta extremos como el de Álava, donde se asignan a cada Ayuntamiento 50.000 pesetas por habitante, sin carácter finalista o condicionado. En Aragón, entre lo que se recibe por este concepto del Estado y de la comunidad autónoma, escasamente alcanzan las 18.000 pesetas por habitante.

La inmensa mayoría de los Ayuntamientos aragoneses —recordemos que el 90 % de los mismos no supera los 2.000 habitantes— reciben con esta aportación en torno al 10 %, de media, de su presupuesto de ingresos, que destinan principalmente a los gastos que les suponen los servicios que deben prestar y que no son de su competencia sino de otras administraciones (servicios sociales de base, educación, etc.), al porcentaje (casi siempre el 50 %) de las inversiones que debe realizar en infraestructuras y para las que obtiene el otro 50 % de la administración supramunicipal (Gobierno de Aragón y Diputaciones), así como a minorar su carga financiera.

La eliminación de las aportaciones no condicionadas del fondo, supondría nuevamente la imposibilidad por su parte de contribuir al mantenimiento de los referidos servicios y por supuesto la imposibilidad de poder acudir a planes y programas inversores de administraciones superiores en los que tengan que aportar una parte.

Su conversión, como así se anuncia, en un Plan de Inversiones para infraestructuras provocará que sólo las grandes corporaciones locales puedan acceder a los mismos como ya venía ocurriendo anteriormente, y volveremos a las suspicacias (cuando

la subvención cubra la mayor parte del gasto, pues es la única manera en los pequeños municipios) de por qué se da a unos y no a otros mirando con lupa de qué signo político es el Ayuntamiento receptor.

Los municipios deberán conformarse con cumplir las obligaciones mínimas que les marca la Ley de Bases de Régimen Local, y en ningún caso podrán hacer frente a los gastos que llevan aparejados los servicios competencia de otras administraciones e incluso, algo más grave, se verán en la necesidad de renunciar a ejercer competencias que se les quiera delegar.

El que al parecer era ya un pacto no escrito y aceptado por todos los de la distribución del gasto público en el famoso 25 % Ayuntamientos, 25 % Comunidades Autónomas y 50 % Estado, se encuentra en la actualidad en un 14 % Ayuntamientos, 30 % Comunidades y 56 % Estado; con las próximas transferencias a las autonomías éstas elevarán su participación en torno a un 10 % más, detrayéndolo al Estado.

La conformación de las autonomías ha generado un proceso centralizador en las mismas con respecto a los Ayuntamientos, haciendo aquéllas abstracción del principio de subsidiariedad, es decir, llevar la gestión y los servicios al lugar

más próximo, a los municipios, que es donde viven los ciudadanos. Medidas como la que propugna el Gobierno aragonés todavía abundan más en este centralismo autonómico, y atacan frontalmente los escasos logros municipales en defensa de su autonomía y suficiencia financiera.

No es mi deseo que en mis palabras se atisbe un tono amenazador, aunque algunos se encargarán de hacerlo ver así, pero actuaciones de este tipo no sirven más que para alejar a unas administraciones de otras, que deberían trabajar codo con codo, y para alimentar enfrentamientos que en ningún caso favorecerán a quien debe ocupar el primer lugar en nuestras preocupaciones y que son los ciudadanos que viven en nuestros pueblos.

Los municipios, independiente de su signo político, no van a renunciar así como así a lo que tanto costó lograr, y así lo han hecho saber a través de sus representantes. Ésta es la posibilidad de la Diputación General de Aragón de evitar otro conflicto importante en nuestra comunidad y demostrar el respeto que le merecen los Ayuntamientos de Aragón.

(\*) Secretario Relaciones Políticas e Institucionales de la Comisión Ejecutiva Regional del PSOE.

## La recogida de basuras, una tarea de todos

Ha transcurrido más de un año desde la implantación del nuevo sistema de recogida de basuras, que pasó del tradicional al de contenedores. Este nuevo modo ha venido también acompañado de la construcción de un moderno vertedero de residuos sólidos urbanos, que utiliza las técnicas más avanzadas en lo que se refiere al tratamiento de basuras. El vertedero, como todos nuestros lectores saben, es el eje vertebral de la Mancomunidad Bajas Cinco Villas, integrada por los municipios de Ejea y Tauste. Además, su carácter comarcal hace que poco a poco nuevos municipios de las Cinco Villas vayan depositando en él sus basuras.

El balance de este período respecto a la utilización de los contenedores de basuras ha sido bueno, redundando en una mejor calidad del servicio para todos los usuarios. Esta mejora ha venido paralela a una progresiva concienciación ciudadana, sin la cual no hubiera sido posible alcanzar el grado óptimo de implantación del nuevo sistema.

En forma de recordatorio vamos a insertar una serie de modos de uso indispensables para que el sistema de contenedores de basura incida en la mayor limpieza e higiene de las calles de Ejea y sirva de acicate a la mejora del servicio en general.



- NO DEPOSITE SUS BASURAS ANTES DE LAS 8 DE LA TARDE.
- LAS BASURAS DEBERAN DEPOSITARSE EN EL CONTENEDOR, EN BOLSAS DE PLÁSTICO DEBIDAMENTE CERRADAS Y NUNCA VERTERSE DIRECTAMENTE AL CONTENEDOR, CERRANDO POSTERIORMENTE ÉSTE.
- NO DEPOSITE NUNCA BASURA ALREDEDOR DEL CONTENEDOR.
- SI ADVIERTE QUE EL CONTENEDOR REBOSA CON FRECUENCIA O CONTINUAMENTE, LLAME A LA EMPRESA ADJUDICATARIA DEL SERVICIO (FOMENTO DE CONSTRUCCIONES Y CONTRATAS, S. A. TELÉFONO 66 44 98).
- LOS COMPORTAMIENTOS INCÍVICOS SERÁN DEBIDAMENTE SANCIONADOS.

Estas observaciones no son aleatorias, sino que van encaminadas a que la dejadez de unos pocos no estropeen el buen comportamiento de la inmensa mayoría.



**Javier Allué**  
**PAR**

Como era de esperar el Estatuto de Autonomía está consiguiendo ser titular casi a diario en los principales medios de comunicación aragoneses, si bien no es precisamente por el logro conseguido para Aragón, sino por el recorte que gracias a los dos partidos centralistas va a sufrir el mismo. El PAR ha defendido siempre la Autonomía Plena para Aragón. Tenemos un punto de referencia inquebrantable y no es otro que el Estatuto aprobado en las Cortes aragonesas por unanimidad el 30 de junio de 1994. Se equivocan aquellos que pretenden sembrar la confusión en cuanto a los posicionamientos del PAR. Nuestro partido tiene las ideas claras y sabe que el Estatuto que se está fraguando en Madrid no es el que siempre ha defen-

dido. A pesar de todo, no podemos desconocer que lo mucho o poco que en torno al Estatuto se consiga es porque el PAR está en Aragón e incluso me atrevo a decir que si en estos días se está hablando de Autonomía es gracias al PAR. Sin embargo, parece que hay intereses en otras opciones políticas que pretenden que el PAR salga del Gobierno como consecuencia irremediable del incumplimiento de uno de los puntos del pacto de coalición. Digo yo que será para que puedan gobernar con el PP, habida cuenta de los rasgos comunes que unen a los partidos centralistas.

Soy consciente de que algunas personas que prefieren romper el pacto y derrumbar la estabilidad de gobierno que Aragón necesita, lo hacen bajo el nombre del PAR. Nada más lejos de la realidad. Aquellos que se apartan de la línea o directrices del PAR por capricho propio como consecuencia del mal perder en un congreso y que ni siquiera tienen la corte-sía política de defender sus ideas dentro de los órganos del partido, no son dignos de representar al mismo y por lo tanto en la medida que sólo hablan por ellos no tienen voz para hablar en nombre del PAR. No pueden predicar aho-

ra lo que nunca supieron o quisieron hacer. Es cuestión de coherencia política y personal. Por tanto, si de verdad quieren hacer algo por el PAR, marcharse y dejar sus cargos públicos utilizados en provecho propio es lo más aconsejable.

Por último, no sé si mi compañero de página me dedicará en este número unas palabras como tiene por costumbre, ni cuál será el contenido de su mensaje, aunque probablemente no me equivocaré mucho si me atrevo a asegurar que algún calificativo fuera de lugar va a ser empleado por tan insigne portavoz, quien, por cierto, escribe siempre en la parte derecha, lo cual me da qué pensar si tenemos en cuenta el total acuerdo que existe entre PP y PSOE en temas de vital trascendencia. Se nos tacha de obedecer la voz de nuestro amo cuando los posicionamientos no coinciden con el parecer del PSOE: esta postura raya, a mi juicio, en la intolerancia y no es sino el fruto de tesis dictatoriales que suelen producirse en algunas personas cuando llevan mucho tiempo en política y no admiten, por sistema que se les lleve la contraria. Lo que más gracia nos hace sin duda es que se nos achaque a nosotros el obedecer la voz del amo cuando durante tantos años no han hecho otra cosa que practicar el doble lenguaje impu-  
es por sus jefes de Zaragoza o de Madrid.

De todos modos, como no quiero convertir este espacio que se nos brinda para expresar nuestras opiniones en un zoológico, no compararé al Sr. Lambán con ningún animal. Creo sinceramente que no hace falta.



**Carlos García**  
**IU**

El Plan de Desarrollo Estratégico de las Cinco Villas está en proceso de presentación de enmiendas.

Desde el primer momento en Izquierda Unida hemos creído en la necesidad y urgencia de este Plan, al cual llegamos con mucho retraso respecto a otras zonas y comarcas de Europa y de nuestro propio país. Digo esto para que, desde el principio, quede clara nuestra posición.

Su elaboración fue el encargo y la propuesta más unánime que surgió de las Jornadas celebradas en Sos y Ejea en enero y febrero de 1994. Jornadas que contaron con la participación activa de prácticamente todos los agentes sociales, políticos y económicos de la comarca. Buen comienzo para un proyecto que precisa del consenso y la credibilidad del conjunto de la comarca y sus pobladores.

Otro de los consensos generalizados era el que Ejea, como cabecera de comarca y su Ayuntamiento al frente, debía actuar de motor y animador de este proceso. Con generosidad, sumando, conciliando intereses, creando conciencia y voluntad de proyecto comarcal.

Uno, que ve con sana envidia cómo se esfuerzan en despegar comarcas cercanas y cómo otras hace tiempo que vuelan, no puede sentir otra cosa que preocupación por el devenir de la nuestra.

Nuestros gobernantes locales se han tomado en serio lo de manejar este tren, lo que dudo es que tengan claro el destino y que les importe si los vagones van llenos o vacíos, es decir, si la comarca les acompaña en el viaje. Y esta no es una circunstancia baladí, sino ciertamente preocupante.

Dada la situación financiera de las instituciones públicas aragonesas es obvio que el esfuerzo comarcal va a tener que ser muy importante. El mismo Plan que nos pronostica unas inversiones totales de 31.000 millones de pesetas prevé que de esa cantidad tan sólo 2.900 millones vendrán de Europa, y aproximadamente la mitad del total la tendrán que aportar los Ayuntamientos y, sobre todo, la iniciativa privada (12.780 millones).

Parece evidente que para que este Plan deje de ser una cábala y sea algo realizable es condición *sine qua non* la implicación en el mismo del conjunto de la sociedad cincoville-sa. Sólo en la medida en que los agentes sociales, los potenciales inversores, las pymes, cooperativas, etc., sientan este proyecto como algo suyo, se mojarán en el mismo.

De no ocurrir así, es seguro que el tren del Plan seguirá andando, pero sin viajeros, con Eduardo Alonso de maquinista y Javier Lambán de fogonero.



**TALLERES**  
**J. J. AGAPITO, S. L.**

MOBILIARIO URBANO • PARQUES INFANTILES • EQUIPAMIENTO DEPORTIVO

Polígono Industrial de Valdeferrín, parcelas 57-58  
Teléfono y Fax: (976) 66 08 79  
50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)



**DESMONTES**  
**HERMANOS**  
**CAUDEVILLA, S. L.**

EXCAVACIONES • DRAGADOS • NIVELACIONES • DERRIBOS  
INSTALACIONES DE PARQUES Y JARDINES

Polígono Valdeferrín, 35 • Teléfono \*66 02 12 • Fax \*66 12 17  
EJEJA DE LOS CABALLEROS



Carretera de Eria, 14  
Teléfono 66 02 09 - Fax 66 42 16  
Particular 66 22 59 y 66 33 43  
Teléfonos móviles 908 - 13 49 26 y 93 10 16  
50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)

**BAR - RESTAURANTE**

*Herdy*

Paseo del Muro, 14 • Teléfono 66 10 16  
50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS  
(Zaragoza)





Javier Lambán  
PSOE

El ejercicio de la responsabilidad política acredita su nobleza en la medida en que es capaz de concertar intereses contradictorios sin renunciar a la coherencia con un proyecto previo. Es noble en la medida en que el sujeto empeña en él su esfuerzo y su crédito personal. En caso contrario, es hipocresía y, en última instancia, una transgresión ética con la que los ciudadanos deberían ser absolutamente intransigentes.

Aznar, a los pocos meses de llegar a la presidencia del gobierno, es un ejemplo patético de esa incapacidad, necesariamente disimulada, por otra parte, con el cinismo más desenfadado.

¿Cómo puede enorgullecerse de haber conseguido el

apoyo de CiU y PNV para gobernar, si ello ha sido a costa de renegar de su propia idea anterior y de ceder a las peticiones de los nacionalistas hasta límites insostenibles para la propia cohesión del Estado? ¿Está dispuesto a romper la unidad fiscal, insustituible para redistribuir solidariamente los recursos entre todo el territorio español, con tal de mantenerse en el poder?

Item más. Le niega el pan y la sal al dictador Fidel Castro mientras le besa la mano al monarca feudal Hassan II. ¿Es porque le gustan los totalitarismos de derecha y lo que le molesta de Fidel es que sea de izquierda? ¿Es porque Estados Unidos apoya a Hassan, vecino nuestro, y ataca a Castro, vecino suyo? ¿Le devuelve a Mas Canosa algún favor financiero? ¿Se lo devuelve, estético, a Vargas Llosa? ¿O es que, recibido con escepticismo en Europa, quiere protagonismo exterior a costa de quebrar la tradicional relación entre España y Cuba, una tradición de amistad que Felipe y Fraga han cultivado siempre en los mismos términos?

Claro que poca extrañeza pueden producirnos a estas alturas las «salidas de tono» de

este bombero de sus propios incendios, de un hombre con vocación de salvar a los españoles de los desastres que él mismo ha provocado. «He acabado con la crispación», proclama con cinismo. «Con la que él mismo desató», cabe contestarle, «después de que llegó al convencimiento de que era incapacidad de ganar las elecciones por méritos propios».

Pero esta reflexión sobre la coherencia no tiene el propósito de centrarse en las andanzas de Aznar. Aun cuando los políticos locales seamos más indulgentes con nosotros mismos que con los gobernantes del Estado, lo cierto es que, a veces, incurrimos en dislates de difícil justificación, de tal modo que, pasándolos por alto, devuélvamos nuestra propia función y, con ella, al municipalismo al que con tanto celo defendemos habitualmente.

Se trata, en esta ocasión, del debate y tramitación del Plan de Desarrollo Estratégico, un documento que los tres portavoces de la oposición tuvieron en un poder en el mes de mayo; que se debatió en dos reuniones del Consejo de Fomento, celebradas el 1 de agosto y el 17 de septiembre; que volvió a debatirse en la Co-

misión de Hacienda y Fomento, celebrada el 25 de octubre, y que se aprobó por unanimidad —previo nuevo debate— en el Pleno celebrado el 31 de octubre.

Por la razón que sea —que yo ni juzgo ni critico—, en ninguno de esos momentos presentaron estos portavoces enmienda o alegación alguna. Sin embargo, en el Pleno —particularmente IU—, denunciaron la falta de participación habida en todo el proceso, intermitiendo así imputar al equipo de gobierno su dejación de responsabilidad y su holganza política a lo largo de los seis meses transcurridos.

¿No es reprochable este cínico desapego al interés municipal?

Cínico parece también —por otro lado— el comentario del portavoz del PAR en la pasada edición de LA VOZ DE EJEA, pues tal calificativo merece, a mi modo de ver, alizar un conflicto tergiversando deliberadamente sus términos, reprochando al alcalde que ejerza como responsable máximo de la Policía Local, cuando él sabe que tiene por ley esa condición, e involucrando a los demás policías en el mismo conflicto, cuando el de éstos era

un problema laboral de índole estrictamente económica.

¿Ayudaba a estos funcionarios mezclando los problemas? Es evidente que no y él, que es inteligente, lo sabía. ¿Ayudaba al inspector jefe de la policía? Sí, claramente. Al menos, coincidía con él en su estrategia de deslegitimar a Eduardo Alonso por todos los medios. ¿Bra eso lo que pretendía?

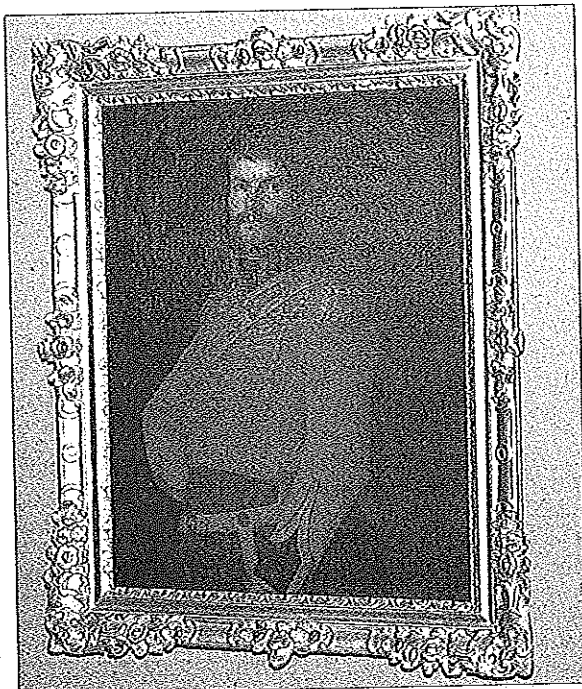
He de confesar, una vez más, que tengo una buena opinión de Javier Allué. Lo considero un hombre coherente, amable y correcto en las formas, virtudes éstas últimas cada vez más estimables para quien —como yo— considera que la misantropía induce al autoritarismo y la intolerancia.

Me resisto, por tanto, a asimilar sus opiniones recientes a un cinismo «desorejado» como el que caracteriza a Aznar. El portavoz del PAR me parece, por el contrario, un cínico «forzado», lo que sentiré sinceramente si, como preveo, ese talante impuesto llega a caracterizar su trayectoria pública en el futuro.

Pero lo malo es que la indulgencia no exime del juicio político, por más que personalmente nos la debamos.

## «El Empecinado» de Goya se expone en el Palacio de Sástago

El cuadro presentado por José Ignacio Senao y por su propietario, Akio Koyama, no se exhibía en España desde hace cien años



«Goya, El Empecinado» y la Guerra de la Independencia en Aragón» es la exposición presentada en el Salón del Trono del Palacio de Sástago, cuyo protagonismo recae en el retrato de Juan Martín Díaz «El Empecinado» pintado por Francisco de Goya en 1809 y que hacía casi cien años que no se exponía en España.

La muestra fue inaugurada por el presidente de la Diputación de Zaragoza, José Ignacio Senao, y por el propietario del cuadro, Akio Koyama, de nacionalidad japonesa, que además posee una importante colección de pintura occidental. La exhibición de «El Empecinado» en Zaragoza es consecuencia de la admiración de Koyama por la obra de Goya y por su tierra natal.

Este retrato, junto al del General Palafox, éste de mayor formato, son las obras que Francisco de Goya pinta en la misma época y tras su paso por Zaragoza para documentarse y conocer las consecuencias de la Guerra de la Independencia. Goya mantuvo excelentes relaciones con estas dos figuras de la resistencia contra la invasión francesa y plasmó su relación en dos retratos, que actualmente se pueden ver en Zaragoza, uno, el de Palafox, en el Museo Provincial y «El Empecinado» en el Palacio de Sástago de la Diputación de Zaragoza.

La exposición que gira alrededor del relato del guerrillero Juan Martín Díaz se completa con iconografía de la misma época, recabada por la Calcografía nacional, así como por un conjunto de imágenes, estampas y grabados de la guerra del Sitio de Zaragoza. La exposición también permite, tal como se recoge en el catálogo editado, conocer la relación de Goya con Palafox y la Guerra de la Independencia; «La Campaña» que «El Empecinado», guerrillero de la resistencia contra las tropas napoleónicas, llevó a cabo en las tierras de Aragón, con la novedad de la transcripción de la toma de Calatayud, un documento histórico propiedad de la Diputación de Zaragoza y perteneciente a los archivos de la Institución.

El cuadro «El Empecinado», pintado por Francisco de Goya en 1809, según la datación dada por el Comisario de la Muestra, Arturo Anón, estará expuesto en el Palacio de Sástago hasta el próximo 15 de diciembre, fecha en la que volverá a Japón, y en concreto al Museo Nacional de Bellas Artes de la capital nipona.

El retrato de Juan Martín Díaz «El Empecinado», asegurado en 2.000 millones de pesetas, fue adquirido por los japoneses en 1900 a un coleccionista privado suizo, fecha en la que se mostró por última vez en tierras occidentales.

La muestra se estructura en diferentes áreas que dan una visión específica sobre Héroes y Patriotas; Sublimas Batallas; La Ciudad Sitiada; La Mirada del Otro (cómo vieron los extranjeros la guerra de la Independencia); Fatales «Consecuencias...», y como punto de convergencia el cuadro de Goya «El Empecinado».



DIPUTACIÓN DE ZARAGOZA



# La Hoja Joven



## SIGNIFICADO DE UN NUEVO PROYECTO

Desde hace algún tiempo, sentimos la necesidad de crear un espacio para la comunicación de los jóvenes entre sí y de los jóvenes con otras generaciones.

Si siempre esto ha constituido algún problema ahora lo es mucho más, ya que las condiciones de nuestra sociedad no son las más apropiadas ni las más propicias para la comunicación entre personas.

El ritmo trepidante del mundo actual no deja mucho espacio para la reflexión. Los nuevos modos que se ofrecen a la juventud de diversión, siempre a ritmo de vértigo, no facilitan mucho el diálogo.

Desde hoy se nos brinda la oportunidad de tratar de prestar este servicio a la comunicación con la creación de la «HOJA JOVEN», y deseamos que cale en nuestros lectores este periódico y lo sientan como propio para que así se cumpla este objetivo de servicio que nos anima.

Dirigido a la juventud, esta «HOJA JOVEN» quiere ser un vehículo de comunicación y un punto de encuentro de todos, ya que lo importante es que sepamos comunicarnos entre todos y

anar esfuerzos en una misma dirección. Por eso, estamos seguros que la comunicación entre los jóvenes de cualquier edad es imprescindible para lograrlo.

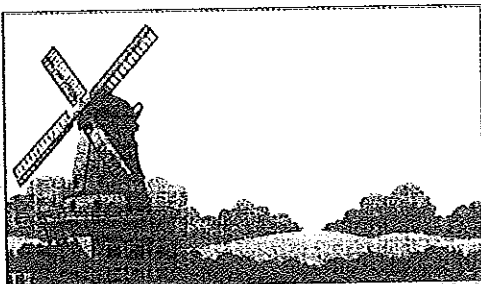
La «HOJA JOVEN», nombre con el que se presenta esta iniciativa quiere: informar, comentar, enseñar y entretener a todos los jóvenes, este es el objetivo que tanto desde la OMIJ del Ayuntamiento de Ejea de los Caballeros y como desde el PJ «Cinco Villas» nos hemos propuesto.

La «HOJA JOVEN» tratará de una forma fresca, novedosa y directa, sobre todo lo más cercano y lo que más interesa a los jóvenes de Ejea de los Caballeros.

De esta forma es como pretendemos ser punto de encuentro de todos por lo que, sus páginas estarán abiertas a colaboraciones periodísticas y de opinión de todos aquellos que lo deseen, ya que cualquier acontecimiento es ocasión de hechos y de comportamientos positivos.

Esa será la base de nuestras noticias, aquellos comportamientos, iniciativas y metas que se alcanzan con el esfuerzo e ilusión de sus protagonistas.

Editorial



«Ciudad»  
y  
«Campo»

Podrían resultar fácilmente diferenciables los conceptos de «Ciudad» y de «Campo», aunque existen muchas zonas que se podrían clasificar de intermedias. Más difícil sería el separarlos atendiendo a criterios funcionales, por hábitos, costumbres, etc., ya que existirían áreas del campo mentalmente urbanas, pero visiblemente rurales. Con lo que estaríamos ya en una nueva cultura que se está produciendo en los países más desarrollados. La que es común para el campo y la ciudad.

Llegamos a la conclusión de que sólo se pueden separar estos dos conceptos en los casos absolutamente extremos, existiendo una escala intermedia de espacios considerablemente importante. Pueden encontrarse, entre otras, formas de vida típicamente urbanas en núcleos muy pequeños y alejados de las grandes ciudades, como por ejemplo las colonias turísticas, urbanizaciones de segunda residencia, etc.

El espacio rural está introduciéndose en diversos grados en el mundo urbano, ya que junto a personas que pasan las veinticuatro horas del día en este espacio, cada vez más, hay otras que pasan catorce o quince, porque trabajan en una ciudad vecina; otros casi tres días durante los fines de semana; y por último, los que pasan hasta dos meses durante las vacaciones.

## BÚSQUEDA ACTIVA DE EMPLEO

Desde el día 11 de este mes y durante los próximos meses, se está realizando el curso que lleva el título «BÚSQUEDA ACTIVA DE EMPLEO», este curso consta de tres módulos:

### 1.º EL TRABAJO POR CUENTA AJENA

Como buscar empleo, Currículum, Pruebas Psicotécnicas, Entrevistas, Modalidades de contratación, etc.

### 2.º EL TRABAJO POR CUENTA PROPIA

Fórmulas empresariales, Procesos y trámites para la constitución de una empresa, Medidas de fomento al empleo y apoyo a la inversión y Simulación de la puesta en marcha de una iniciativa empresarial.

### 3.º ORIENTACION PARA LA FORMACION

El sistema educativo, Los programas de Garantía Social, Las enseñanzas de Régimen Especial y La educación de personas adultas.

A continuación detallamos el calendario que está previsto para llevar a cabo este curso en Ejea y los distintos barrios:

Noviembre:	Del 11 al 15	Barrio de La Ljana
	Del 18 al 22	Santa Anastasia
	Del 25 al 29	Pinsoro
Diciembre:	Del 2 al 6	El Bayo
	Del 9 al 13	Valareña
	Del 16 al 20	El Sabinar
Enero:	Del 13 al 17	Bardena
	Del 20 al 24	Rivas

A través de los dos Institutos de Educación Secundaria, también se están llevando a cabo en distintos grupos este curso. Si os interesa y todavía no habéis recibido información, podéis consultar con los Jefes de Estudios de ambos institutos.

Las fechas para realizarlo en Ejea todavía están todavía por fijar, en los próximos números os indicaremos las fechas y el lugar de realización. De momento, si estáis interesados podéis pasaros por la OMIJ y os podéis apuntar ya.

Este curso tiene plazas limitadas y es totalmente gratuito.

En las próximas ediciones *La Hoja Joven* comprenderá los siguientes apartados:

- Editorial
- Jóvenes Emprendedores
- «Ciudad» y «Campo» (Ocio y Tiempo Libre)
- El Tablón
- MUEVETE (Formación y Empleo)
- El tema del mes...
- Tú opinas...

Colaboran en La Hoja Joven

FRANK, MARI MAR  
PALOMA, ANTONIO

... Y TU ¿QUIERES PARTICIPAR?

OFICINA MUNICIPAL  
DE INFORMACIÓN  
JUVENIL EXEA



De lunes a viernes, de 5 a 8 de la tarde  
Teatro de la Villa, 1.ª planta  
☎ 66 28 66

## Actividades organizadas por el Club Deportivo Elemental «Bardena» en colaboración con el Servicio Deportivo de Barrios del Ayuntamiento de Ejea de los Caballeros



Actividad	Edad	Inscritos	Horario
Iniciación Polideportiva	8 a 14 años	30	Viernes/6 a 7 tarde
Escuelas deportivas:			
Fútbol Sala Alevín	10 a 11 años	10	2 horas/semana
Fútbol Sala Infantil	12 a 13 años	10	2 horas/semana
Fútbol Sala Cadete	14 a 15 años	10	2 horas/semana
Balónmano Infantil	12 a 13 años	12	2 horas/semana
Gimnasia de mantenimiento	>16 años	20	Ly Mi/7-8 tarde
Actividad Física 3.ª edad	3.ª edad	12	M/4 a 5 tarde J/10 mañana

(\*) Las Escuelas Deportivas participan, además, en los XIV Juegos Escolares de Aragón, en el nivel «B» (Comarcal).

### Cronoticias

#### FUTBOL

Los jugadores de la S. D. Ejea pertenecientes a la categoría de cadetes, Ricardo Castro, Javier Franco y Javier Celma, han sido convocados para formar parte de la Selección Aragonesa con motivo de la celebración de la primera fase del Campeonato de España Sub 15.

Ha evolucionado las tardes del domingo

## Club de Fútbol Bardenas

El Club de Fútbol Bardenas ha supuesto toda una revolución para las tardes del domingo de este barrio de Ejea de los Caballeros. El grado de im-

plicación de la sociedad de Bardenas con el equipo es total y sus colores se sienten en cada una de las familias del pueblo.

El fútbol, como práctica colectiva, comenzó en Bardenas hace treinta años, militando en aquel entonces en la categoría de Segunda Regional. Así se mantuvo durante seis o siete años, hasta que por diversos motivos desapareció. En 1994, se reconstituyó el Club de Fútbol Bardenas, integrándose en la Asociación Deportiva de Bardenas, que había nacido el año anterior. No obstante, a pesar de esta integración, el Club de Fútbol tiene una absoluta independencia, ya que tiene estatutos y financiación independiente. En la actualidad, el club cuenta con un equipo en la Segunda Regional, Grupo III.

La Junta Directiva del C. F. Bardenas está compuesta por Manuel Miral, como presidente; Jesús Ladrero, como vicepresidente; Miguel Ángel Jarauta, secretario; José Ángel Soteras, tesorero, y los vocales Eduardo Naudín, Fernando Castro, Ángel Felipe, Juan Antonio Sagaste, Jesús Pérez, Antonio Fago, Antonio Rodríguez y Daniel Melero.

La estructura deportiva está compuesta por José Luis Sánchez —entrenador—, Francisco Jordán —delegado— y Eduardo Naudín —masajista—. Los jugadores del equipo, que son todos de Bardenas y tienen una media de edad de 24 años, en la temporada 1996-1997 son:

**Porteros:** Rafael Sagaste y José Miguel Fernández.

**Defensas:** José Antonio Bernad, Vicente Bernad, Jesús López, Jesús Miralles, Sergio Nogué y Jorge Miral.

**Centrocampistas:** José Domingo Bericat, José Carlos Rey, Manuel Salcedo, Raúl Sanmartín, José Florián, Juan José Villa y Enrique Andrés Sanmartín.

**Delanteros:** Gabriel Zubiaur, Antonio Rodríguez, Javier Onco, Santiago Naudín, Jorge Gasquet y Fernando Castro.

Todos los jugadores del C. F.

Bardenas juegan de manera desinteresada, sin cobrar nada. Tan sólo alguna merienda en la temporada y una cena al final de la misma son sus recompensas materiales.

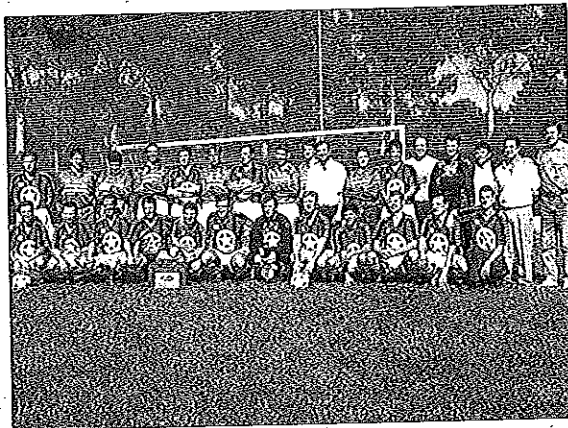
La financiación del club se realiza a través de diversas vías. El presupuesto, que ronda el millón y medio de pesetas, se consigue a través de la cuota de los socios —2.000 pesetas los hombres y 1.000 pesetas las mujeres—, de la publicidad estática, del bar y la rifa de un jamón por partido jugado en casa, de las rifas benéficas y de una subvención municipal. Además, el equipaje del equipo, compuesto por camiseta roja y pantalón blanco, está donado por una empresa.

En esta temporada 1996-1997 el C. F. Bardenas milita en la Grupo III de la Segunda Regional, ocupando en la actualidad la segunda posición. Esta buena clasificación no es casual, ya que en la temporada 1994-1995 acabó en esa misma posición y en la de 1995-1996, el cuarto. Los objetivos de la presente temporada se centran en quedar dentro de los tres primeros clasificados, manteniendo la categoría. Es el trasfondo de todo se halla la intención de la directiva y jugadores de mantener vivo el fútbol en Bardenas, y continuar con el in-

terés despertado en la sociedad bardenera por su equipo.

Hay que resaltar que el club cuenta con unos 300 socios. Ello indica el grado de implicación de todos los habitantes de Bardenas con su equipo de fútbol. Prácticamente todas las familias de Bardenas son socias del club. El C. F. Bardenas ha revolucionado las tardes del domingo en Bardenas, que de ser totalmente anodinas se han convertido en muy animadas. La directiva del club quiere hacer hincapié en «el agradecimiento que expresamos a todos los socios y habitantes de Bardenas, tanto por el apoyo que nos prestan en casa como por la moral que supone para los jugadores ver como en los desplazamientos un buen número de sus paisanos los acompañan».

El equipo juega en el Campo Municipal «El Pinar», que muestra un estado y cuidados excelentes. Los entrenamientos se desarrollan todos los miércoles y viernes de cada semana. En un futuro, se pretende acometer la construcción de una cubierta de 60 metros cuadrados en la zona del bar. Aunque el campo es de propiedad municipal, las mejoras que el Club de Fútbol Bardenas ha realizado en él han elevado su categoría ostensiblemente.





## ESTUDIO GLORIA

### CERÁMICA DE EJEJA

Taller de esmaltes • vidrieras • bolillos decoración • etc.

P.º del Muro, 50 - Tel. 66 15 46  
50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)



**RADIO CINCO VILLAS**  
S.E.R.

EN EL ÚLTIMO ESTUDIO GENERAL DE MEDIOS (ENERO, FEBRERO Y MARZO DE 1996), RADIO CINCO VILLAS OBTUVO UNA MEDIA DIARIA DE 19.000 OYENTES

**EL MEDIO MÁS RENTABLE PARA SU PUBLICIDAD**  
Infórmese y pida nuestras tarifas y presupuestos sin compromiso

Ramón y Cajal, 11.  
Tel. 66 20 61 - Fax 66 34 64  
50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)  
Clavel, 27.  
Teléfono 85 59 38  
50660 TAUSTE (Zaragoza)



**SUMELZO, S. A.**  
OBRAS PÚBLICAS

Joaquín Costa, 12  
Teléfonos 66 10 96 y 66 17 65 • Fax 66 21 77  
50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)

# La Unidad de Promoción y Desarrollo informa... Subvenciones y ayudas



## AGRICULTURA Y GANADERIA

### — AYUDAS PARA LAS AGRUPACIONES DE PRODUCTORES AGRARIOS Y SUS UNIONES RECONOCIDAS E INSCRITAS EN EL REGISTRO GENERAL

- **Regulación:** Orden de 21 de octubre de 1996. Publicación: BOE n.º 256 (21 de octubre de 1996).
- **Beneficiarios:** Las agrupaciones de productores agrarios y sus uniones reconocidas e inscritas en el Registro General creado por Orden de 1 de diciembre de 1988.
- **Subvenciones:** Ayudas previstas en el Reglamento de la CEE n.º 1.360/78, del Consejo de 19 de junio.
- **Plazo de presentación:** Antes de finalizar 1996.

### — INCENTIVOS PARA EL CONTROL DEL RENDIMIENTO DE LAS HEMBRAS LECHERAS

- **Regulación:** Orden de 13 de septiembre de 1996. Publicación: BOE núm. 236 (1 de octubre de 1996).
- **Subvenciones:** Incentivos para el control de rendimiento de las hembras lecheras durante la campaña 1995/1996.

### — CONVOCATORIA DE PROPUESTAS PARA PROYECTOS PILOTO Y DE DEMOSTRACION RELATIVOS A ACCIONES INNOVADORAS DE LAS AGRICULTORAS Y MUJERES DEL MEDIO RURAL

- **Publicación:** DOCE núm. C 284 (27 de septiembre de 1996).
- **Subvenciones:** Proyectos innovadores que apunten al apoyo y a la promoción de la mujeres en el ámbito rural. Estos proyectos deberán tener un impacto directo sobre el desarrollo rural.
- **Plazo de presentación:** 26 de diciembre de 1996.

## EMPLEO

### — OFERTA DEL EMPLEO

- **Regulación:** Acuerdo Plenario del Ayuntamiento de Zaragoza.
- **Publicado:** BOA núm. 128 (25 de octubre de 1996).
- **Objeto:** Acuerdo por el que se publica y aprueba la oferta de empleo público en el Ayuntamiento de Zaragoza del año 1996.

### — OFERTA DE EMPLEO PUBLICO DE LA DGA

- **Regulación:** Decreto 179/1996, de 7 de octubre.
- **Publicado:** BOA núm. 123 (14 de octubre de 1996).
- **Objeto:** Decreto por el que se aprueba la oferta de empleo público del año 1996.

## CULTURA

### — AYUDAS PARA LAS SALAS DE EXHIBICION CINEMATOGRAFICA

- **Regulación:** Orden de 11 de octubre de 1996.
- **Publicación:** BOA núm. 129 (28 de octubre de 1996).
- **Beneficiarios:**
  - A) Empresarios de salas de exhibición cinematográfica, que acrediten haber proyectado las películas beneficiarias de las ayudas a la distribución convocadas por Orden Ministerial de 19 de enero de 1993 y 20 de enero de 1994.
  - B) Titulares de salas de exhibición cinematográfica, cuyas salas estén situadas fuera de capitales de provincia y en localidades con una población inferior a 50.000 habitantes, y que según conste en los datos oficiales de control de taquilla, durante 1995 hayan tenido alguna actividad al menos de cuatro meses, obteniendo una recaudación bruta inferior a 3.000.000 de pesetas.
- **Objeto:**
  - A) Ayudas por la proyección de películas comunitarias.
  - B) Ayudas para las salas de exhibición cinematográfica situadas en zonas rurales o de baja rentabilidad.
- **Plazo de presentación:** 29 de noviembre de 1996.

## LA UPD EN LA FERIA MUNDIAL DE LA ALIMENTACION

La Unidad de Promoción y Desarrollo visitó París los días 24 y 25 de octubre con motivo de la Semana Mundial de la Alimentación. El evento estaba dividido en dos grandes ferias: SIAL —Salón Internacional de la Alimentación— e IPA —Procesos y equipos para la industria alimentaria—.

En el SIAL nos encontramos con más de 4.000 expositores de 81 países del mundo, 18 clases de productos, en una gran reunión de profesionales donde pudimos establecer contactos importantes. El SIAL marca el avance de productos lácteos, productos dulces, platos cocinados y conservas fundamentalmente.

A destacar un nuevo espacio en el que se presentaba una panorámica de las grandes tendencias en el sector agroalimentario mundial. Se confirma aquí la inclinación de comida étnica, alimentos listos para comer (frescos y congelados), recetas tradicionales y todo tipo de aperitivos, desde miniplatos hasta pequeñas tapas. La feria también contaba con demostraciones culinarias y con un espacio dedicado a nuevos productos.

En el IPA pudimos ver 1.300 expositores de 119 países del mundo.

Esta feria se organizaba en tres salones:

**GIA:** Equipos y procesos para la industria de los productos sólidos.

**MATIC:** Equipos y procesos para la industria y el comercio de los productos cárnicos y pescados.

**SIEL:** Equipos y procesos para la industria láctea, productos lácteos y líquidos.

La documentación obtenida se encuentra en la UPD a disposición de los interesados.

## UNIDAD DE PROMOCIÓN Y DESARROLLO DE LA MANCOMUNIDAD DE LAS BAJAS CINCO VILLAS

Ayuntamiento de Ejea de los Caballeros

Avda. Cosculluela n.º 1, planta tercera - Teléfono 66 39 11 - 66 11 00, extensión 31 Fax 66 39 11 - 50600 Ejea de los Caballeros (Zaragoza)

HORARIO DE VISITAS DE 9 DE LA MAÑANA A 2 DE LA TARDE.

construcciones



S. A.

Plaza de la Diputación, 5, bajos  
Teléfono 66 00 34

Fax 66 00 34

EJEJA DE LOS CABALLEROS



Imprenta Félix Arilla, S. L.

CATALOGOS, FOLLETOS, LIBROS, EDICIONES, ESTUDIO GRAFICO

Prolongación P.º del Muro, 33 • Teléfono 66 04 35 - Fax 66 24 12  
50600 EJEJA DE LOS CABALLEROS (Zaragoza)

Oficina de Zaragoza

P.º de la Independencia, 24-26, 9.º. Ofic. 12 • Teléfono y Fax 23 58 20  
50004 (Zaragoza)



Consigue la denominación de OPFH

## La Cooperativa «Virgen de la Oliva» sigue creciendo

La Cooperativa del Campo «Virgen de la Oliva» de Ejeja de los Caballeros ha conseguido el pasado mes de septiembre el reconocimiento como Organización de Productores de Frutas y Hortalizas (OPFH). De este modo, la cooperativa ejejana da un paso más en su proceso de expansión y de diversificación de actividades.

La calificación de OPFH ha sido concedida por el Departamento de Agricultura y Medio Ambiente de la DGA. Los productos hortícolas para los que se concede la denominación son: tomates, cebollas, puerros, col, coliflor, lechuga, zanahorias, alcachofas, espárragos y pimientos.

El ámbito geográfico de actuación que la OPFH de la Cooperativa del Campo «Virgen de la Oliva» abarca no se circunscribe tan sólo al municipio de Ejeja de los Caballeros, sino que se extiende también a Erla, Luna, Luesia, Asín, Orés, Sádaba, Uncastillo y Biota. Así, buena parte de las Cinco Villas entra dentro del radio de acción de este tipo de denominación.

La consecución del reconocimiento por parte de la Cooperativa «Virgen de la Oliva» como Organización de Productores de Frutas y Hortalizas supone, en suma, una ampliación de su actividad comercial. Hasta este momento la cooperativa se había desenvuelto fundamentalmente en la comercialización de la producción de cereales que sus socios aportaban cada año. Ahora, también las hortalizas, en las especies que se han concretado, podrán ser objeto de la labor comercializadora de la cooperativa ejejana, que cuenta con más de cincuenta años de antigüedad.

La ampliación y la diversificación de las actividades comercializadoras de las cooperativas agrícolas está siendo una estrategia muy seguida en los últimos tiempos. Mediante esta táctica, las posibles deficiencias que el mercado del cereal pueda producir se soslayan con el de las hortalizas. Además, la cobertura anual de la actividad es mucho más amplia y las posibilidades de beneficio económico mucho mayores.

Se aprobaron en el Pleno ordinario de octubre

## El Ayuntamiento de Ejeja presenta dieciséis alegaciones al Plan de Desarrollo Estratégico

Con el apoyo unánime de todos los grupos políticos, el Ayuntamiento de Ejeja aprobó en el Pleno de octubre sus alegaciones al Plan de Desarrollo Estratégico de las Cinco Villas.

Se culminó así un proceso de información y debate iniciado en el mes de mayo, fecha en que los grupos políticos ejejanos recibieron el documento. Al mes siguiente, les fue remitido a los miembros del Consejo Municipal de fomento, que celebraron reuniones monográficas sobre el Plan los días 1 de agosto y 17 de septiembre.

Las alegaciones aprobadas por el Pleno son precisamente las que había debatido y aprobado previamente dicho Consejo.

Han sido, por otra parte, varios los Ayuntamientos que han presentado enmiendas. Hasta la fecha de cierre de esta edición, se habían recibido las procedentes de Tauste, Sádaba, Biota, Erla, Mancomunidad Clarina, Valpalmas y Piedratjada. Se esperaban las de Uncastillo, Sierra de Luna y Luna.

La Junta de Fomento se reunió el día 16 de noviembre, en Sádaba, para constituir las comisiones de estudio que deben valorar y depurar las alegaciones presentadas. A juicio de Eduardo Alonso, alcalde de Ejeja, *«es en las comisiones donde debemos hacer el esfuerzo de generosidad necesario para alcanzar el consenso, antes de que un plenario de alcaldes dé el visto bueno definitivo. Es muy importante que sepamos todos discernir entre el interés local y el interés comarcal. El Plan se sustenta en una vocación de trabajo común, en el convencimiento de que la comarca es el ámbito más adecuado para planificar el desarrollo, en que a todos nos interesa que le vaya bien al vecino. No es un instrumento pa-*

*ra «sacarle las castañas del fuego» a ningún municipio, sino un esfuerzo de síntesis para coincidir en la docena o docena y media de proyectos que nos interesa impulsar a todos conjuntos. Si lo entendemos así, no tendremos problemas para ponernos de acuerdo».*

A continuación, se reproducen las dieciséis alegaciones presentadas por el Ayuntamiento de Ejeja, para su conocimiento por parte de todos los vecinos.

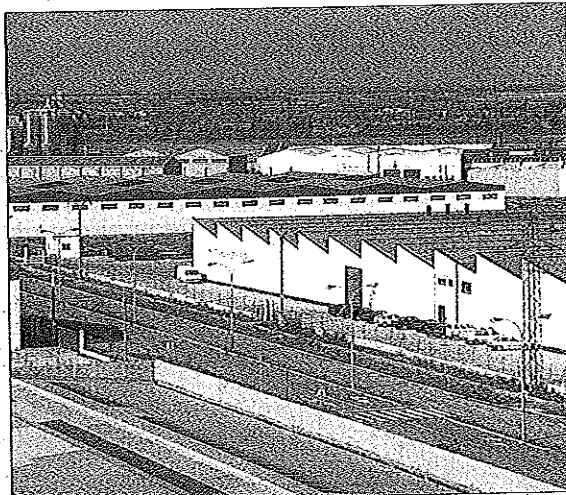
1.ª Incluir una referencia expresa a las actuaciones previstas para las Cinco Villas en el Pacto del Agua, el Plan Hidrológico de Cuenca, el Avance del Plan Nacional de Regadíos y las Directrices Generales de Ordenación del Territorio.

2.ª Contemplar la construcción de los pantanos laterales de Vitale y Malvecino.

3.ª Contemplar el Plan de recuperación de Sora (redactar mejor).

4.ª Incluir actuaciones precisas para la potenciación del sector de los servicios (cuestiones de logística y distribución).

5.ª Plasmar la función de las instituciones financieras en su compromiso con el desarrollo de la comarca.



6.ª Iniciativas de formación (reglada y no reglada) en relación con el desarrollo y el empleo.

7.ª Propuestas para el desarrollo ganadero (generación de valor añadido en relación con el matadero).

8.ª Propuestas para el sector cooperativo de cara a su consolidación y competitividad (posibilidad de recuperar, mejorado, el proyecto Leader).

9.ª Contemplar las posibilidades de la agricultura en las Altas Cinco Villas (cultivos alternativos y demás).

10. Contemplar medidas expresas para la agricultura en las Bajas Cinco Villas (problemática de la zona oriental; posibilidades de la vid, el almendro o el olivo; problemas de la comercialización y relación entre productores y transformadores).

11. Parque cultural romano de las Cinco Villas (a partir de los Bañales).

12. Articulación y diseño de la Ruta del Románico, como imagen de marca de las Cinco Villas.

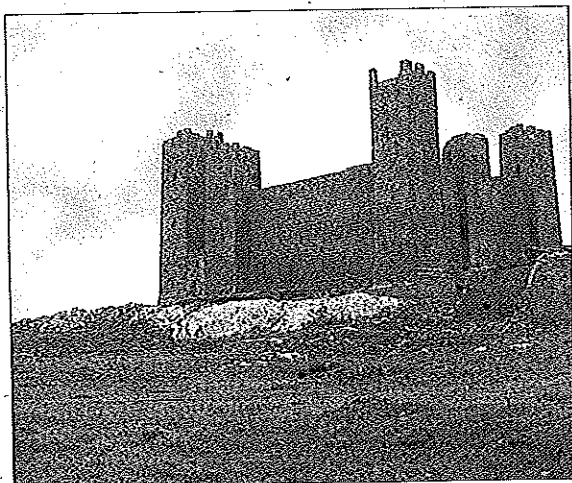
13. Plan de recuperación del Casco Antiguo de Ejeja de los Caballeros, declarado por el Gobierno de Aragón, «Zona de Rehabilitación Preferente».

14. Construcción de la variante de la A-127 a su paso por Ejeja.

15. Plan de Modernización de los antiguos pueblos de colonización (Ejeja, Tauste y Sádaba).

16. Solución comarcal al reciclaje de los residuos sólidos urbanos y los purines, dentro del paquete de medidas de protección del medio ambiente.

## La Junta de Fomento de las Cinco Villas inicia la tramitación de las alegaciones presentadas



En reunión celebrada en Sádaba el día 16 de noviembre, la Junta de Fomento de las Cinco Villas conoció las alegaciones presentadas por los Ayuntamientos de Biota, Ejeja, Erla, Luna, Piedratjada, Sádaba, Sierra de Luna, Sos del Rey Católico, Tauste, Uncastillo y Valpalmas y la Mancomunidad Clarina.

Asimismo, para el estudio de las mismas se decidió la creación de tres comisiones: Agricultura, regadíos y obras hidráulicas, que se reunirá en Tauste; Infraestructuras, equipamientos, industria y servicios, que se reunirá en Ejeja de los Caballeros, y Patrimonio, cultura y turismo, que se reunirá en Sádaba.

La constitución de todas ellas tendrá lugar el viernes 29 de noviembre, en sus respectivas sedes, y estará compuesta cada una por diez miembros: cinco del PSOE, tres del PP y dos del PAR, en proporción a los resultados obtenidos por cada fuerza política en los 28 municipios de la comarca en

las pasadas elecciones municipales.

La Junta de Fomento aprobó finalmente los criterios que deben regir el trabajo de las comisiones. En tal sentido, se recomendó que el trabajo resultante no colisione con otras normativas y planeamientos y que distinga las actuaciones concretas del Plan en tres niveles: actuaciones de ámbito supramunicipal; actuaciones de ámbito local que tengan una evidente repercusión en el desarrollo comarcal y actuaciones de interés estrictamente local, con las que pueda hacerse un catálogo que figure en el apartado informativo del Plan.

Tras el acto de homenaje a los voluntarios de Biescas

## La Cruz Roja celebró en Ejeja su cena benéfica anual

La tragedia que asoló Biescas el pasado mes de agosto resulta de triste recuerdo para todos. Volvió a ser triste su recuerdo el sábado 16 de noviembre, cuando en el salón de plenos del Ayuntamiento de Ejeja tuvo lugar un acto de imposición de condecoraciones a los 17 voluntarios de la Asamblea Local que colaboraron en las tareas que la adversa circunstancia requirió.

Diecisiete jóvenes con edades comprendidas entre los 17 y los 35 años colaboraron en aquellos días limpiando cadáveres, acompañando a las familias, buscando cuerpos, y documentos, ejerciendo en definitiva el compromiso y la solidaridad. Por eso, en el salón de plenos habla una contenida emoción, fruto de esa fusión de los recuerdos tristes y del reconocimiento a unas personas que ejercieron la generosidad en medio de las dificultades.

La condecoración, consistente en un diploma y una medalla de bronce-personales, fueron otorgadas por Cruz Roja Española a través de su presidente provincial.

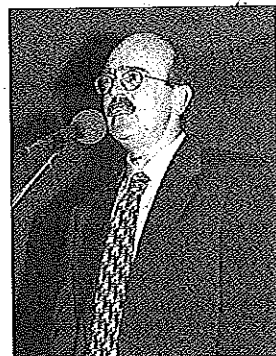
En el acto intervinieron Marco Antonio Fernández, presidente de la Asamblea Local

de Ejeja, quien abrió la sesión y manifestó el orgullo que siente por los voluntarios de su Asamblea y a cuya condecoración respondía el acto.

Intervino a continuación Rafael Cazorro Casado, delegado especial de la Asamblea Provincial, quien hizo una reseña de la tragedia de Biescas y de la actuación que los efectivos de Cruz Roja tuvieron en el lugar de los hechos.

Le siguió en el uso de la palabra Alfonso Millera Escartín, vicepresidente nacional y presidente autonómico, quien centró su intervención en el ejercicio de la solidaridad que jóvenes como los condecorados son capaces de desplegar en medio de una sociedad en la que parecen primar los valores del individualismo y la competi-

tividad. Señaló, finalmente, que jóvenes como los 17 ejejanos y ejejanas reconocidos esa noche



Marco Antonio Fernández

alimentan la confianza en un futuro solidario.

Clausuró el acto Eduardo Alonso, alcalde de Ejeja, quien recogiendo las intervenciones de sus predecesores, hizo una valoración positiva del acto, ahondando en el papel de la juventud en acciones de trasfondo solidario.

El acto de reconocimiento a la labor de los voluntarios de la Asamblea Local de Ejeja en la tragedia de Biescas se hizo coincidir en el tiempo con la ya tradicional cena benéfica de Cruz Roja, que contó en esta edición con 463 personas. La finalidad de esta cena no es otra

que la de recaudar fondos para el desarrollo de los diversos programas sociales que Cruz Roja-Ejeja realiza y tiene previsto seguir realizando: atención domiciliar, teleasistencia, servicios sanitarios, adquisición de un vehículo adaptado para el traslado de personas sin autonomía, colaboraciones de urgencia, acciones de ayuda al Zaire, etc.

La cena transcurrió en medio de un ambiente cordial, animada por un espectáculo de tangos y por el sorteo tradicional de regalos aportados por 260 establecimientos que colaboran generosamente con el proyecto.

Protagonizados por mujeres

## Comienzan los talleres del proyecto de Habilidades Sociales

Un conjunto diverso y atractivo de actividades artesanales (médula, mimbre, tapices de alto lienzo, composición y arreglo floral), así como un taller sobre la autoestima y las técnicas para fomentarla, constituyen los contenidos generales del «Proyecto de Habilidades Sociales», promovido por el Departamento de Bienestar Social dentro de sus acciones de prevención e inserción.

Están participando de ellos personas cuyo perfil engloba, desde jóvenes y alumnos de Escuela-Taller hasta desempleados o personas con problemas socio-familiares. Aunque no eran el grupo destinatario específico, ha venido a resultar que todas las participantes son mujeres. Y el dato no deja de ser significativo y altamente positivo, porque precisamente se persigue con estos talleres fomentar la valoración personal, potenciar la adquisición de habilidades y destrezas, estimular la participación social y las relaciones grupales, así como otros diversos objetivos de desarrollo individual y comunitario.

La voluntad de participación de las mujeres dice mucho a su favor, porque no es sino la expresión de un deseo de cambio,

de autosuperación y de crecimiento personal.

Las actividades artesanales que integran estos talleres son sumamente atractivas y novedosas. La médula, por ejemplo, es una especie de caña muy flexible con la que se van adquiriendo destrezas para su entramado y el trabajo posterior con el mimbre. Van a aprender, asimismo, técnicas de secado y prensado de plantas, pasando con posterioridad a conocer diversas modalidades de arreglos florales, realizados con los propios materiales previamente elaborados. Artesanías y técnicas complementarias, en definitiva, que facilitan el conocimiento global de algunos procedimientos artesanos con que gozan de gran prestigio y atractivo en los circuitos comer-

ciales. Y aludimos a la dimensión «comercial» de estos talleres porque se trata también hay que decirlo, de favorecer la inserción laboral de las participantes, siempre que fuera posible.

Pero las actividades quieren ir más allá del aprendizaje de destrezas artesanales, incidiendo en el desarrollo de la autoestima de las participantes, en la vigilancia del concepto de sí mismas, tanto en el aspecto físico como en la relación con los demás, la personalidad, el desempeño de las tareas cotidianas, el funcionamiento mental, etc.

Las actividades se están desarrollando en los locales de la Casa Parroquial, «a cuyos miembros, con don Bartolomé Fandos a la cabeza —dice M.<sup>a</sup> Teresa Somalo— queremos agradecer las facilidades dadas al Ayuntamiento para ubicar estos talleres que, como consecuencia de la limitación de espacios a que nos enfrentamos en estos momentos, tuvieron dificultad de localización. Gracias sinceras, por la colaboración generosa y el acceso fácil a sus instalaciones».

## Intercambio coral entre Ejeja y Tarancón

La Coral Malena, de Tarancón (Cuenca), visitaba Ejeja el sábado 16 de noviembre, respondiendo con su presencia a la actuación que el pasado 29 de septiembre realizó la Coral Polifónica de Ejeja en su ciudad, en cuyo decimotercer festival actuó junto a coros de otras comunidades autónomas.

La Coral Malena inició su actividad en el año 1981. Además de fomentar y difundir el canto coral, entre sus iniciativas destaca la labor de recuperación y armonización de temas inéditos de su región que, con posterioridad, incorporan a su repertorio.

Además de haber participado en numerosos encuentros y jornadas de canto coral en territorio español, realizó en 1990 una gira por Austria dentro del programa «Advierte en Viena», destacando el concierto ofrecido en el Ayuntamiento de la capital junto a diferentes coros europeos.

El concierto tuvo como protagonistas a ambos grupos corales que, además de realizar su correspondientes actuaciones independientes, cantaron finalmente varios temas al unísono.

Al finalizar el acto, la concejala María Pilar Compaired entregó a



la Coral Malena una placa conmemorativa de su estancia en Ejeja en nombre del Ayuntamiento, así como un ejemplar de la edición facsimilar de las Ordenaciones Reales de 1688 y un compact disc de la grabación del XXVIII Certamen Coral de Ejeja. Les dirigió asimismo unas entrañables palabras, no sólo en su calidad de concejala sino de coralista integrante de la agrupación local, valorando muy positivamente el intercambio, tanto por las relaciones culturales derivadas del mismo como por la relación humana y la amistad que, con la música vocal como instrumento de comunicación, los dos coros han establecido.

Intervinieron, asimismo, el director de la Coral Malena, Rianares Domínguez, y el presidente de la Coral Polifónica de Ejeja, José María Sierra, quien le hizo entrega también de un recuerdo conmemorativo de su estancia en nuestra ciudad.

Es responsable del Área de Arqueología del Centro de Estudios de las Cinco Villas

## Peña Lantarote participa en un proyecto de excavación de Pompeya

La responsable de Arqueología del Centro de Estudios de las Cinco Villas, Peña Lantarote Subías, está participando en las excavaciones que se realizan desde el 9 hasta el 24 de noviembre en Pompeya, la ciudad italiana que en época romana, allá por el año 79 después de Cristo, fue sepultada por una erupción volcánica del Vesubio.

Peña Lantarote forma parte del equipo de arqueólogos españoles que dirige Antonio Mostalac, en el que también se encuentran otros cinco especialistas de nuestra comunidad autónoma. El proyecto de excavación, llamado «Pompeya'98», se halla incluido dentro del Programa Rafael, que financia la Unión Europea.

El Programa Rafael ha sido creado en 1996 por el Parlamento Europeo y el Consejo de la Unión Europea. Pretende sufragar proyectos culturales para mejorar la gestión y la puesta en valor de los yacimientos arqueológicos europeos. El proyecto se desarrollará en tres años y estará compartido por cuatro equipos diferentes de arqueólogos, procedentes de Reino Unido, Italia, Holanda y España.

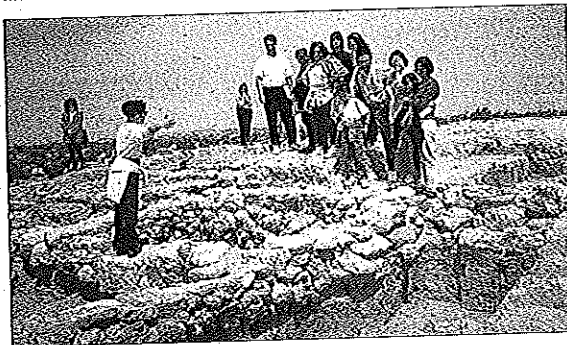
El trabajo del equipo español, del que forma parte Peña Lantarote, se va a centrar en la excavación, documentación y análisis de una de las manzanas de la ciudad de Pompeya, en concreto la número 8, y en estudio arqueológico de una vivienda romana. Los arqueólogos españoles y aragoneses van a rebajar los niveles del siglo II antes de Cristo para intentar descubrir algo más sobre la evolución de la arquitectura de la zona de influencia de Pompeya.

Esta no es la primera ocasión en que un equipo de arqueólogos

españoles trabaja sobre las ruinas de Pompeya. El propio Antonio Mostalac, director de la expedición, lleva excavando durante los últimos seis años, y Peña Lantarote, la responsable del Área de Arqueología del Centro de Estudios de las Cinco Villas, ya estuvo en la

época de Roma, pues la ciudad pompeyana permaneció tal cual bajo el manto incandescente lanzado por el Vesubio. Las excavaciones arqueológicas en Pompeya comenzaron a mediados del siglo XVIII y, en estos momentos, casi el 80 % de la ciudad se ha sacado al descubierto.

La circunstancia de que Peña Lantarote forme parte de la expedición española a Pompeya demuestran la alta cualificación profesional de la arqueóloga, y por extensión, del buen nivel que el Área de Arqueología del Centro



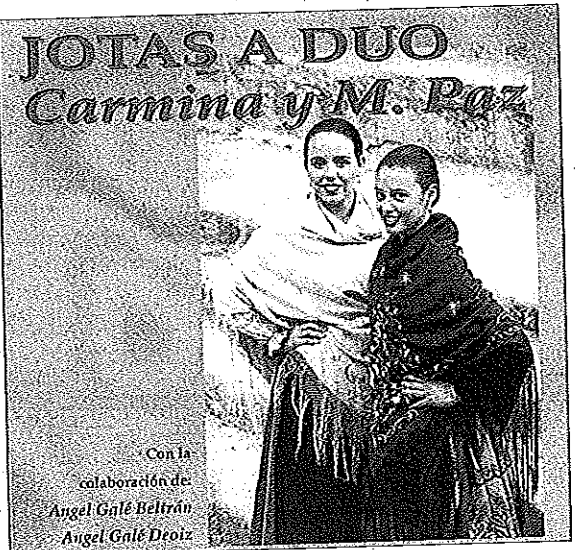
Peña Lantarote explica el yacimiento de Valtaus.

ciudad italiana a comienzos de este mismo año.

Pompeya fue destruida por un terremoto en el año 62 de nuestra era y sepultada después bajo la lava del volcán Vesubio, allá por el año 74. El hecho de quedar sumergida en la lava ha facilitado a los estudiosos de la arqueología el acceso a aquella

de Estudios de las Cinco Villas viene manteniendo en los últimos años.

A su regreso del viaje a Pompeya, Peña Lantarote nos podrá contar sus experiencias, que serán compartidas por todos los lectores de LA VOZ DE EJEJA en el próximo número, el que saldrá a mediados de diciembre.



## M.<sup>a</sup> Paz Casanova y Carmina Ferrández realizan una grabación de jotas a dúo

Las cantadoras de jota ejeanas M.<sup>a</sup> Paz Casanova y Carmina Ferrández acaban de realizar una grabación de jotas a dúo que presentarán públicamente el domingo 24 de noviembre, a las cinco de la tarde y en el Teatro de la Villa.

M.<sup>a</sup> Paz y Carmina son, además de alumnas de la Escuela Municipal de Jota, miembros del Grupo «Aires de Aragón», con quien llevan muchos años interpretando la jota, destacando de modo muy especial por los magníficos dúos que realizan, facilitados por la buena complementación de las respectivas características de su voz.

Es la primera vez que realizan una grabación monográfica, por lo que se encuentran especialmente emocionadas. Emoción y honor ha supuesto también para ellas

contar para esta grabación con la colaboración del gran cantador de jota, don Angel Galé Deotz, gran cantador también y profesor de ambas en la Escuela Municipal de Jota.

El día 24 de noviembre presentarán en el Teatro de la Villa la grabación, editada en soporte de compact disc y cassette, e interpretarán en directo algunos de los dúos que integran la grabación, acompañándolas en el baile el Grupo «Aires de Aragón» que realizará también una exhibición de ropa tradicional aragonesa.

Para promover la libertad, la tolerancia y la solidaridad

## El Club de Opinión «González Gamonal» iniciará próximamente su actividad

Recientemente se ha dado a conocer la creación en nuestra ciudad del Club de Opinión «González Gamonal», un foro de debate dirigido, en palabras de sus fundadores, «a debatir y difundir los valores de la democracia, la libertad, la tolerancia, la igualdad y el progreso, es decir, de todo aquello que conformó la tradición cultural republicana en nuestro país».

Dicho club se presentará oficialmente el día 5 de diciembre, con una conferencia sobre «La problemática política de la España actual», a cargo de Juan Alberto Belloch.

Dicha conferencia tendrá lugar en el Teatro de la Villa a las ocho de la tarde.

Según los fundadores, «sólo personas de acreditada adhesión a estos valores, tanto en su discurso como en sus actividades, podrán formar parte de esta plataforma, que promoverá activi-

dades culturales y sociales siempre inspiradas en esa tradición y siempre dirigidas a consolidar sus valores éticos y culturales».

También la denominación alude al propio fundamento del proyecto, pues no en vano don José María González Gamonal, abulense afincado en Ejea, fue un egregio representante de aquel espíritu republicano que el club trata de cultivar, aunque,

**Juan Alberto Belloch  
dará la conferencia  
inaugural el día  
5 de diciembre**

como dicen sus asociados, «no es en absoluto un movimiento político, ni trata de reivindicar en modo alguno la restauración republi-



José M.<sup>a</sup> González Gamonal.

cana o algo parecido. Que quede bien claro, para evitar malentendidos».

Además de su objetivo primordial, «el club pretende reforzar el prestigio exterior de Ejea de los Caballeros como municipio capaz de hábitos culturales urbanos y como ciudad de inequívoca vocación progresista».

## Conciertos para celebrar a Santa Cecilia

El 22 de noviembre se celebra a Santa Cecilia, la patrona de los músicos. La Unión Musical de Ejea de los Caballeros y la Escuela de Educandos de la Banda de Música han querido conmemorar este día con dos conciertos públicos: uno de ellos tendrá lugar en el Centro de Día de la Tercera Edad, dirigido especialmente a las personas mayores y demás usuarios del centro.

El segundo concierto se celebrará en el Teatro de la Villa y participarán en él no sólo la Banda de Música sino los diferentes grupos instrumentales de la Escuela (clarinetes, flautas, oboes, saxofones, metales y percusión), el Coro Infantil y la Orquesta de Cuerdas. El horario de los conciertos será las 5,30 y las 8 de la tarde, respectivamente.

De la santa patrona de la Música, se sabe que sufrió martirio en Sicilia, hacia el año 176. En roma se construyó una iglesia en su honor, hacia el siglo IV, aparentemente sobre la misma casa en la que vivió. En el siglo IX fueron depositados allí sus restos.

Cuando siglos más adelante, en 1599 fue reconstruida la iglesia, Stefano Maderno creó la famosa estatua de la santa, que se halla bajo el altar mayor y que muestra el cuerpo yacente sobre uno de sus costados. La inscripción de Maderno dice:

«He aquí el cuerpo de la santísima virgen Cecilia; a quien vi yo mismo yaciendo incorrupta en su tumba. En este mármol la he representado en idéntica postura y apariencia.»

Respecto a la relación de Santa Cecilia con la música, existen algunas vagas leyendas que la muestran atrayendo a la tierra a un ángel por medio de su canto, o bien cantando durante su martirio.



El Ayuntamiento y la iniciativa privada han dado ya los primeros pasos

# Ejea quiere recuperar su casco histórico

## UN CASCO URBANO CON MUCHA HISTORIA

El Casco Antiguo de Ejea de los Caballeros lleva a sus espaldas muchos siglos de historia, cuyas huellas han quedado bien patentes en el propio tejido urbano y en sus propias edificaciones.

Aunque Ejea de los Caballeros tiene constatada la presencia estable de pobladores desde época muy antigua —suesetanos e hispanorromanos así lo atestiguan— es con todo el proceso reconquistador de la Edad Media cuando el asentamiento de la población se concreta en un núcleo urbano delimitado. Los musulmanes primero y después los aragoneses reconquistadores definieron el urbanismo de aquella Ejea medieval en torno a la colina que hoy marca los límites del Casco Antiguo.

La Corona, el punto más alto dentro de esa ubicación física, fue el lugar elegido para los primeros asentamientos, dadas sus buenas condiciones para la defensa del territorio antes posibles invasiones. Desde esa cúspide originaria, que tiene como signo identificativo a la iglesia de Santa María, consagrada en el año 1174, el urbanismo de Ejea, aquella Ejea, se fue expandiendo en dirección sur, la única salida posible, pues la norte se halla cortada por la Cantera y el río Arba de Luesia.

Así pues, el crecimiento demográfico hizo crecer el trazado urbano en una segunda fase, que tiene como punto emblemático a la iglesia de San Salvador, consagrada en el año 1222. De este modo, la ciudad antigua quedaba perfectamente delimitada hasta la línea que hoy marca todo el Paseo del Muro hasta la iglesia de la Virgen de la Oliva.

Este núcleo urbanístico —lo que hemos dado en llamar la Ejea antigua— permaneció así definido hasta bien entrado el siglo XX. En este momento, Ejea experimentó un lento, pero constante proceso demográfico de expansión, fruto de los procesos de roturación de tierras, que desencadenó una extensión del urbanismo más allá del Paseo del Muro, hacia la tierra llana.

El boom económico que en los años 50 y 60 supuso la construcción del Canal de las Bardenas produjo la definitiva expansión de la población de Ejea hacia lo que urbanísticamente se ha dado en llamar el Ensanche, caracterizado por un trazado urbano de calles en cuadrícula y estructura en manzanas. Precisamente esta concepción planificada del Ensanche choca frente al urbanismo caótico del Casco Histórico.

La preponderancia desde entonces del Ensanche, que engulló toda la actividad urbana, social, comercial y de todo tipo, provocó un progresivo abandono del Casco Histórico, pues los propietarios de viviendas allí se trasladaron hacia la Ejea nueva, que les ofrecía unas mayores posibilidades de mejora

La recuperación y rehabilitación del Casco Histórico de Ejea de los Caballeros es una de las líneas estratégicas que el Ayuntamiento ha asumido para mantener en vigor el valor del núcleo urbanístico más antiguo de la ciudad. Tanto desde la política del Ayuntamiento como desde la propia intervención de la iniciativa privada, lo cierto es que la sociedad ejeana ha tomado conciencia de la necesidad de recuperar su Casco Antiguo.

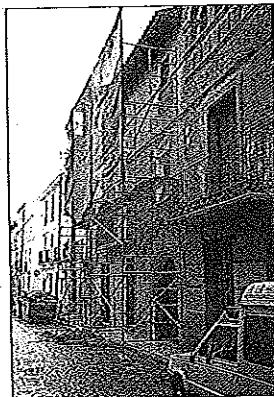


La plaza de Santa María, ya remodelada.

de calidad de vida. De este modo, el Casco Histórico fue experimentando una desertización urbanística, con las secuelas de progresivo abandono de las casas y un preocupante empeoramiento físico.

## LA REHABILITACION: UNA ACCION COMBINADA

La situación final a la que había llegado el Casco Histórico era real-



Recuperación de un edificio en la calle Huesca.

mente preocupante, una situación que, por cierto, nos es exclusiva de Ejea de los Caballeros, sino que afecta de igual modo a los cascos antiguos de ciudades de su mismo nivel.

La toma de conciencia de la situación que se adoptó desde diferentes ámbitos respecto al estado del Casco Antiguo de Ejea ha em-

pezado a tener sus frutos pocos años después de ponerse en marcha. Si bien es cierto que el Ayuntamiento ha asumido el papel de motor de la política de rehabilitación, no lo es menos que la iniciativa privada, los propios habitantes del Casco Histórico, han secundado de manera ejemplar el espíritu de recuperación, de embellecimiento y de puesta en activo de la parte más antigua del urbanismo ejeano.

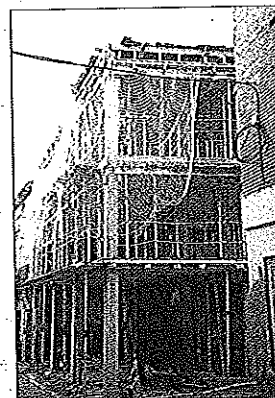
Desde hace algunos años, el Ayuntamiento de Ejea ha venido elaborando y poniendo en práctica una planificación de la rehabilitación del Casco Histórico de la ciudad. El hito que ha marcado toda esta política fue la consecución de la declaración del Casco Antiguo de Ejea como Zona de Preferente Rehabilitación, declaración que concedió la DGA en 1994. Ello supuso que cualquier acción encaminada a la restauración y recuperación del Casco Histórico de Ejea quedaría amparada bajo un paraguas legal, que iría acompañado de ayudas económicas.

Con esa base, el Ayuntamiento se puso a trabajar en unas acciones de recuperación de distintos ámbitos señeros dentro del Casco Antiguo. La Plaza de Santa María, la Plaza de España y la Casa del Carlista han sido las obras emblemáticas hasta el momento de este trabajo de largo recorrido. En él ha tenido mucho que ver la Escuela Taller «siglo XXI», que ha asumido buena parte de los trabajos realizados en estos tres espacios.

También es de destacar la recuperación de otros lugares que

se ha podido hacer mediante la ayuda de otras instituciones, como es el caso de torre de Santa María o la Cantera de San Gregorio.

La labor de recuperación de espacios públicos que le toca realizar al Ayuntamiento de Ejea no acaba aquí, sino que tiene una proyección en el tiempo y en los lugares. En un futuro será el eje urbanístico calle Mediavilla-Plaza de España-calle Ramón y Cajal el que sea



Construcción nueva en la calle Mediavilla.

objeto de diferentes actuaciones rehabilitadoras.

Pero la sociedad ejeana, a través de las iniciativas privadas de los ciudadanos, ha sabido seguir las pautas marcadas desde el propio Ayuntamiento. Diferentes rehabilitaciones de viviendas se han emprendido y otras están en proceso de maduración. Cualquiera

que se pasee por las calles del Casco Histórico de Ejea podrá comprobar como muchas de las casas han mejorado su aspecto exterior y como en otras se está trabajando de manera intensa. Ello dice mucho de la conciencia cívica de aquellos ciudadanos que han asumido la inversión de estas rehabilitaciones, primero por mejorar el estado de sus casas y, después, por extensión, por influir decisivamente en la recuperación global del Casco Histórico de su ciudad.

## AYUDAS Y SUBVENCIONES

El 11 de enero de 1994, el Ayuntamiento de Ejea aprobó una ordenanza para el fomento de la habitabilidad de los Cascos Antiguos del municipio de Ejea, incluidos Rivas y Farasdués. El objetivo de esta medida es el de regular las subvenciones municipales para fomentar la promoción de obras y renovación de edificios en el Casco Histórico. Estas ayudas se concederán, con carácter general, a las obras que obtengan el Certificado de Rehabilitación de la DGA y a las de nueva construcción.

En cuanto a las ayudas económicas, éstas se aplican a la adquisición de fincas para rehabilitar y a la ejecución de obras en el ámbito y condiciones en ellas definidos. Estas ayudas son cinco:

- Subvención al impuesto sobre actividades económicas: se subvenciona, como máximo, hasta el 50 % de la cuota tributaria durante un período de 5 años.
  - Subvención al impuesto sobre el incremento del valor de los terrenos: su cuantía será, como máximo, del 50 % de la cuota tributaria.
  - Subvención al impuesto sobre construcciones, instalaciones y obras: su importe será, como máximo, hasta el 50 % de la cuota tributaria.
  - Subvención a la tasa de licencia urbanística: su cuantía será, como máximo, del 50 % de la cuota tributaria.
  - Exención de la tasa por ocupación de la vía pública con escombros y vallas.
- Al margen de estas ayudas económicas existen otras cuyos beneficiarios son los promotores que lleven a cabo las actuaciones. Se centran en el apoyo a la asesoría general, a la emisión de informes urbanísticos y a la coordinación institucional de los expedientes de rehabilitación.

## UNA TAREA CON FUTURO

También la Unidad de Promoción y Desarrollo «Bajas Cinco Villas» está elaborando un Plan Director para el Casco Histórico, donde al lado de medidas puramente urbanística se programan otras acciones relacionadas con la revitalización social, económica y cultural del Casco, insistiendo en las iniciativas de aprovechamiento turístico y en la búsqueda de nuevas inversiones.